Block
Rack No.
Shelf No.
Serial No. 284
General No. 2871

No 257

From W. J. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 17th June 1850

Sir

With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 3rd and 4th Respondents therein named in Appeal Suit No 38 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed & should the parties refuse to sign receipt Notice the fact of its having been served must be certified

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servt
(Signed) Will.m D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

No 133

From The Acting Principal Sudr Ameen
of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras.
Chingleput 17th June 1850

Sir

With reference to section I Act XXIII of 1840, I have the honor herewith to forward two Summonses with the certified translation thereof in Cause No 9 and 106 of 1848 and request of you to be so good as to cause the said Summonses to be served on persons therein named and return them to me with the dates on which they were so served endorsed on them; should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servt
(Signed) Mahachellum Pillay
Acting Principal Sudr Ameen

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput
To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 19th June 1850.

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 2d Respondents heir therein named in appeal suit No. 11 of 1850 when served the same to be Returned to me with the Result of service duly endersed. Should the party Refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L Cooper Esqr
Sheriff of Madras

From,
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput
To
L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 19th June 1850.

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in No. 41 of 1850 and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named and return it to me with the result of service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer Wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) Will. A. D Inglis
Civil Judge

To,
L Cooper Esqr
Sheriff of
Madras

No 274

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput
To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 22d June 1850

Sir

With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named in No 27 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the party refuse to sign such summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No 275

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput
To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 22d June 1850

Sir

With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward three Notices in duplicate with translation thereof in No 106 of 1850 and request that you will cause the same to be served on the Defendants therein named and return them to me with the result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of their dwelling houses of the persons in question returning the Originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

(2)

№ 271

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepat

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepat 22nd June 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices with the translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondents therein named in Appeal Suit Nos. 39 and 42 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed & should the parties refuse to sign such Notices the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

№ 101

To The Honorable
Sir W. W. Burton Kt.
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

Sir

I have the honor to forward for your signature a Civil Warrant received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chinglepat.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
24th June 1850

№ 102

To The Civil Judge
Salem

Sir,

I have the honor to return the Notices with the certified translation thereof, in Appeal Suit No. 17 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 24th Instt. last and to inform you, that the 1st Respondent therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
26th June 1850

№ 218

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepat

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepat 19th June 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the 1st, 6th, 7th & 8th Defendants in Suit No. 19 of 1846 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said Defendants into his custody as required in the inclosed Warrant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff
of
Madras

№ 103.

To The Civil Judge
Chinglepat

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 19 of 1846 on the file of the Moonsiff's Court Ameen of Chinglepat

Chingleput, which accompanied your letter of the 19th Instant and to inform you that I have Realized the sum of Company's Rupees One hundred and Ninety Nine Anna Dw and Pice One from the Defendants therein named on the 25th Instant which sum has been handed over to Rama Tillay the Officer of your Court to whom the said Warrant is directed -

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office —
Madras —
26th June 1850

No 1144.

From The Acting Principal Sudr Ameen of Chingleput

To Leonard Cooper Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 26th June 1850

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward a Notice with the certified translation thereof in Cause No 70 of 1848 and request that you will be pleased to cause the said Notice to be served on the persons therein named when served the same to be returned to me with the date on which it was so served endorsed on it, Should the parties refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified -

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
(Sigd) Arnachellem pillay
Acting Pl. Sudr Ameen.

To
Leonard Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

Chittoor Civil Court
28th June 1850

From E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To The Sheriff of
Madras

Sir

I have the hono to forward herewith a Notice with translation

in Original Suit No 59 of 1850 on the file of this Court and to request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named and to be returned to this Court.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) E. C. Lowell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
26th June 1850

No 284.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 28th June 1850.

Sir, With reference to Section I act XXIII of 1850 I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in Suit No 77 of 1850 and request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named and Return it to me with the Result of service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir,
Your Most obedient Servant
(Signed) Wll. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

No 285

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput

To. L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 28th June 1850.

Sir, With Reference to Section I Act XXIII of 1840 I

I have the honor to forward a summons With translation thereof and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff thereon named in Suit No. 145 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed Should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Sigd) Wm. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras.

Nellore 29th June 1850

No 41.

From
John Walker Esqre
Civil Judge of Nellore.

To,
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

Sir,

1. In conformity to Act XXIII of 1840, and the C. O. S. C. dated 14th June 1841 No 77 as modified by the Extract from their Proceedings under date the 9th August 1841, I have the honor to forward herewith a Notice in Original Suit No 127 of 1849 on the file of the Sudr Ameen Moosify of this Zillah, which I request you will have the goodness to cause to be served on the 1st and 2nd Defendants therein named.

2. Copy and translation of the said Notice are also forwarded.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Nellore
29th June 1850

To
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No 148

From
The Acting Principal Sudr. Ameen
of Chingleput

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

Chingleput 29th June 1850

Sir

With reference to Section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward herewith 2 Notices in duplicate with the certified translations thereof in cause No 42 & 65 of 1850 and request you will be so good as to cause the said Notices to be served on the persons therein named and return them to me with the endorsement thereon and in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of their dwelling houses returning the Originals endorsed with the dates on which the duplicates were so affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) Ramachellem Pillay
Acting Principal Sudder Ameen

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras.

No 281

Combaconum
29th June 1850

Sir

With reference to the Circular Order No 77 of the Sudr Adalut dated 11th June 1841, I have the honor to request that you will be good enough to cause the enclosed Notice in O. S. No 160 of 1850 now pending before the Acting District Moonsiff of Pungunoor to be served on the 1st Defendant therein mentioned and return it to this Court with his endorsement certifying the date of the service of the Notice

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) C. Scott
Civil Judge

To
The Sheriff of
Madras

No 106

To The Civil Judge
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit No 64 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 11th Ultimo and to inform you that the 2d Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed Servant
(Signed) Lo. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
2d July 1850

No 107

To The Civil Judge
Chittoor

Sir I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Suit No 202 of 1848 on the file of the District Moonsiffs Court of Cholungheur which accompanied your letter of the 11th Ultimo and to inform you that the same has this day been duly served.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed Servant
(Signed) Lo. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
2d July 1850

No 209

From W. A. D'Anglas Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chingleput 2nd July 1850

Sir With reference to Section 1. Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 2d Defendant therein named in Suit No 106 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed. Should the party refuse to sign due to Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A D Anglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras

No 108

To The Civil Judge
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No 38 of 1850 on the file of the Civil Court which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you that the same has this day been duly served.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obed Servant
(Signed) Lo. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
4th July 1850

No 109

To The Civil Judge
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Original Suit No 41 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Conjeeveram which accompanied your letter of the 19th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 4th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
5th July 1850

Ent

№ 299

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 6th July 1850

Sir With reference to Section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward an Iyttyarnamah in duplicate with translation thereof in Suit No 90 of 1850 and request that you will cause the Duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the 1st & 2nd Defendants therein named returning the Original duly endorsed with the result of Service.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
Signed Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras.

№ 300

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 6th July 1850

Sir With reference to Section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named in Suit No 111 of 1849 who hath served the same to be returned to me with the result of service duly indorsed should the party refuse to sign such Summons the fact of it's having been served must be certified

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
Signed Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras.

From S. Y. S. Bruere Esqre
Civil Judge of Salem

To Geo. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir Under the Circular Order of the Court of Sudr Adalut dated the 14th June 1841 No 77 I have the honor to enclose a Notice with the prescribed certified translation thereof to be served upon the Defendant therein named and request it may be returned to this Court with the requisite endorsement.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
Signed S. Y. S. Bruere
Civil Judge

Salem
Civil Court
4th July 1850

№ 110.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in cause No 7 of 1850 pending on the file of the Moonsiff Sudr Ameen's Court Chingleput which accompanied your letter of the 22nd Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 5th Instant.

And at the same time I beg to inform you, that His Lordship the Honorable Sir Christopher Rawlinson desires that in future the translation be annexed to the Original process by a Silk thread and that such thread be connected by your Seal.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
9th July 1850

№ 111.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Original Suit No 106 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Conjeveram, which accompanied your letter of the 22nd Ultimo, and to inform you that the same was duly served on the 8th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
9th July 1850

№ 112.

To The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation

translation thereof, in Cause No. 65 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 3rd Instant.

And at the same time I beg to inform you, that His Lordship The Honorable Sir Christopher Rawlinson desires that in future the translation be annexed to the Original Process by a Silk thread and that such thread be connected by your Seal.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
9th July 1850

No. 303.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 8th July 1850

Sir

With reference to Section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondent therein named in Appeal Suit No. 49 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed. Should the party refuse to sign such Notice the fact of the same having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) Will A D Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No. 113.

To The Civil Judge
Chittoor

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Original Suit No. 590 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 9th Instant.

I beg to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been

been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of Documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and copies of all process be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Jas E. Lower
Dy Sheriff

Sheriff's office
Madras
10th July 1850

No. 114.

To The Civil Judge
Nellore

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified copy and translation thereof, in Original Suit No. 127 of 1849 on the file of the Moffly Sudr Ameen of Nellore which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you, that the 1st and 2d Defendants therein named are not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I beg to inform you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire, that in future the Originals and Copies of all process should be firmly connected together by means of a silk thread, or ribbon, the knot of which must be sealed with the seal of the Court

from

(24)

from whence they issue.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
12th July 1850

No. 115

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the Certified translation thereof in Original Suit No. 1145 of 1850 on the file of the Moofly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 28th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 11th Instant

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
13th July 1850

No. 116

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Notice with the Certified translation thereof in Appeal Suit No. 11 of 1850 on the file of the Civil Court which accompanied your letter of the 19th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 11th Instant on Buzrobagum the widow of the 2d Respondent therein named but she has refused to affix her signature to the Notice

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
13th July 1850

No. 117

To
The Civil Judge
Salem

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Original Suit No. 1680 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepatoor which accompanied your letter of the 12th Instant and to inform you that the same was duly served on the 13th Instant.

I beg to inform you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire, that in future, the Originals and Copies of all process should be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon, the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
15th July 1850

No. 155.

From
The Acting Principal Sudr Ameen of
Chingleput.

To
Leonard Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chingleput 13th July 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward a Notice with the certified translation thereof in Miscellaneous case No. 214 of 1850 and request that you will be pleased to cause the said Notice to be served on the person therein named, when served the same to be returned to me with the date on which it was so served endorsed on it should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Arunachellum Pillay
Acting Principal Sudr Ameen

To
Leonard Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

(6)

№ 317

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput

To E. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

Chingleput 15th July 1850

Sir

With reference to section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondent therein named in Appeal Suit № 56 of 1850, when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed. Should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A D. Inglis
Civil Judge

To
E. Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

№ 118

To The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the Certified translation thereof in Cause № 70 of 1848 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 1st Defendant on the 16th Instant.

The 2d Defendant therein named cannot be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Your Most Obedt Servant
(Signed) E. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
17th July 1850

Chittoor Civil Court
15th July 1850

From E. C. Lovell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To The Sheriff of Madras

Sir

I have the honor to forward herewith a Notice and a Proclamation with translation in Suit № 362 of 1850 on the file of the District Moonsiffs of Pellore and to request that you will cause the said Notice to be served on the persons therein named and to be returned to this Court and in the event of their being absent that you will cause the said Proclamation to be affixed on the outer wall of their dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the Proclamation was so affixed

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Edwd C. Lovell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
15th July 1850

№ 119

To The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Cause № 79 of 1848 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the Witness therein named on the 17th Instant, but he has refused to affix his signature to the Summons.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) E. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
18th July 1850

№ 120

To The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Notices in Duplicate with the certified translations thereof in Original Suits №s 99 and 106 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Conjeveram which accompanied your letters of the 22d and 28th Ultimo and to inform you that the same have this day been duly served.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) E. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
19th July 1850

(8)

№ 319

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras
Chingleput 19th July 1850.

Sir,

With reference to Section 1 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward an Istiarnamah in duplicate with a translation thereof, in Appeal Suit № 11 of 1850 and request that you will cause the Duplicate to be affixed on the outer walls of his dwelling house of the 2d Respondent's Heirs therein named returning the Original duly endorsed with the result of service.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedient Servant
Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

№ 121.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Original Suit № 106 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Conjeveram, which accompanied your letter of the 22d Ultimo, and to inform you, that the 14th Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 20th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obt. Servt.
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
22d July 1850

№ 122.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Istiarnamah with the certified translation thereof, in Original Suit № 9 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 6th Instant and to inform you, that the Duplicate of the same was on the 23d Instant affixed on the outer wall of the dwelling house of the Defendants therein described.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedt. Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
24th July 1850.

№ 123.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Notices with the certified translations thereof, in Appeal Suits №s 39 and 42 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 22d Ultimo, and to inform you, that the Respondents therein named are not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obt. Servt.
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
24th July 1850

№ 124.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit № 473 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 14th Ultimo and to inform you, that the Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt. Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
24th July 1850

№ 127.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Istiarnamah with the certified translation thereof, in Original Suit № 9 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 6th Instant

To

Cavara Iyer

Official Writer

Sheriff's office

The two Defendants Suddalore Moorooyara Moodly and Valayoda Moodly mentioned in the suit No 362 of 1850 originated from the Moodly mentioned in the suit No 362 of 1850 originated from the Moondiff Court at Vellore are not in my house at present as appears from the above suit but they only stayed in my house a few days about a year ago and they did not ever live in my house as tenants.

(signed) C. Sampeachella Pt

Madras 25th July 1850

No 125

Sheriff's office
Madras 25th July 1850

From L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

To E. C. Lovell Esquire
Civil Judge of Chittoor

Sir

With reference to your letter of the 15th Instant inclosing a Summons and Proclamation with the translations thereof in Suit No 362 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Vellore and in reply thereto I have to inform you that on my Bailiff going to effect Service on the 2nd and 4th Defendants Suddalore Moorooyara Moodely and Valayoda Moodely at the house of Suddalore Moorooyara Moodely and Valayoda Moodely at the house of Suddalore Sunnyachella Moodely where they are stated by the Natives to reside the said Sunnyachella Moodely forwarded to my writer a letter a Copy of which I subjoin for your information to the effect that the Defendants are not now residing in his house and never did do so as tenants under these circumstances I shall await your instructions as to whether or not the Proclamation is to be affixed.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
25th July 1850

To E. C. Lovell Esquire
Civil Judge of
Chittoor

No 325

From W. A. D. Anglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chingleput 22nd July 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward an Illearnamah in duplicate with translation thereof in No 1809 1850 and request that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the 2nd Defendant therein named and returning the Original duly indorsed with the result of service

I have the honor to be
Your most Obedt Servt
(signed) Will. A. D. Anglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No 326

From W. A. D'Anglis Esquire
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

Chingleput 22nd July 1850

Sir

With reference to Section 2 Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Defendants therein named in No 1378 264 of 1850 & when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed, should the parties refuse to sign the receipt Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Your most Obedt Servant
(signed) Will. A. D. Anglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

No 164

From The Acting Principal Sudr Ameen of Chingleput

To Leonard Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chingleput 26th July

Sir

With reference to Sect

herewith to forward 3 Notices with the certified translation thereof in Cause
№ 66 of 1848, 4 of 1850 and M: C: № 140 of 1850 and request that you
will be pleased to cause the said Notices to be served on the persons therein
named, when served the same to be returned to me with the dates on which they
were so served endorsed on them. Should the parties refuse to sign such
Notices the fact of its having been served must be certified.

To
Leonard Cooper Esquire
Sheriff of
Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most Obt Servant
(Signed) Arnachellum pillay
Acting Principal Sudr Ameen

№ 126.

To
The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Original Notice with the
certified translation thereof in Miscellaneous Case № 214 of 1850 on
the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied your
letter of the 13th Instant and to inform you that the Petitioner therein
named not having been found the Duplicate of such Notice was on the
27th Instant affixed on the outer wall of her dwelling house.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
29th July 1850

№ 127.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation
thereof in Original Suit № 186 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen
of Chingleput, which accompanied your letter of the 2d Instant and to
inform you that the 2d Defendant therein named is not to be found
within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
6th July 1850

№ 337

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput.

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras
Chingleput 29th July 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to
forward 2 Sharnamahs in duplicate with translations thereof in Appeal
Suit № 39 & 42 of 1850 and request that you will cause the duplicates
to be affixed on the outer walls of their dwelling houses of the Respondents
therein named returning the Originals duly endorsed with the result of service.

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A. D. Inglis
Civil Judge

№ 338

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput.

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras
Chingleput 29th July 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to
forward a Summons with translations thereof and request that you will
cause the same to be served on the 1st Defendant therein named in №
191 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of
service duly endorsed. Should the party refuse to sign such Summons the
fact of its having been served must be Certified.

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A. D. Inglis
Civil Judge

№ 339

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.
Chingleput 29th July 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to
forward

forward a Notice in duplicate with translation thereof in Rs. 5/7/7 with Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named & return it Home with the result of Service duly endorsed and that in the event of his being absent You will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed/ Will.m D. Ingles
Civil Judge

To
L. Cooper Esq.re
Sheriff of Madras

No. 128

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Original Suit No. 261 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 22.d Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 1.st Defendant therein named on the 29.th Ultimo but he refused to allow my Bailiff access to the House in order to serve the other Defendants and alledged as a reason for so doing that they were wrongly named in the Summons

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1.st August 1850

No. 129

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Original Istyarnama with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 11 of 1850 on the file of the Moosiff Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your

your letter of the 19.th Ultimo and to inform you that the duplicate of the same was on the 31.st Ultimo affixed on the outer wall of the dwelling house of the Heiress of the 2.d Respondent therein described.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
1.st August 1850

No. 130

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 56 of 1850 on the file of the Civil Court &c. which accompanied your letter of the 15.th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 31.st Ultimo

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
1.st August 1850

No. 131

To
The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Cause No. 106 of 1848 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 17.th June last and to inform you that the same was duly served on the 1.st and 2.d Witnesses on the 22.d on the 3.d and 4.th Witnesses on the 26.th on the 5.th Witness on the 30.th and on the 6.th Witness on the 31.st Ultimo but they have refused to affix their Signatures to the Summons.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed.t Servant
Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1.st August 1850

No. 132

To
The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified

certified translation thereof in Cause No. 42 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameens Court which accompanied your letter of the 29th June last and to inform you that the same was duly served on the 31st Ultimo.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
1st August 1850

No. 133.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 49 of 1850 on the file of the Civil Court which accompanied your letter of the 8th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 1st Instant.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
2d August 1850

No. 134

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Original Suit No. 240 of 1848 on the file of the District Moonsiffs Court which accompanied your letter of the 11th June last and to inform you that the same was duly served on the 1st Instant.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
2d August 1850

Received from the Superintendent of Stationery the undermentioned articles being the balance due of my annual Indent for this Year of the Mofussil Courts in the Office of the Sheriff of Madras dated 8th January 1850.

Annual Supplies
Quills ——— No. 100
Ink Powder Black Papers 4

(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras

Chittoor 31st July 1850.

From H. A. Brett Esqr
Subordinate Judge of Chittoor

To The Sheriff of Madras

Sir With reference to the Circular Order of the Court of Sudr Udalut dated 4th June 1841 No. 77 I have the honor to forward herewith a Proclamation with translation in Oriya No. 204 of 1849 on the file of this Court and request you will cause the same to be affixed to the outer wall of the 2, 3d & 4th Defendants dwelling house or in some conspicuous place in the neighbourhood in which they are supposed to reside & inform me of the Date on which it was so affixed

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) H. A. Brett
Subordinate Judge

Chittoor
Subordinate Court
31st July 1850

In the Subordinate Court of Rajahmundry.

Exctra Petition No. 405 of 1850 Sub Courts file

J Halkett Esquire — Petitioner

To The Sheriff
Madras

Whereas by an order of the 10th Instant on the above Petition, it has been directed that the evidence of G.E. Cowper Esquire Deputy Sheriff of Madras be taken by you under the provisions of Act VIII of 1841, you are hereby requested to take the Examination and deposition of the said Gentleman upon oath or affirmation as provided in Section IV of the said act upon the Interrogatories &c herewith forwarded the Examination to be held in the presence of the parties or their agents (if in attendance) who shall be at liberty to question the Witness on the points specified and return this Warrant of Commission together with the interrogatories &c herewith forwarded and the Examination of the said Witness thereon to this Court on or before the 15th Proximo

Given under my hand and the Seal of the Subordinate Court of Rajahmundry this 31st day of July 1850

(Signed) J. Devine
Subordinate Judge

Seal

№ 135

To The Civil Judge
Chinglepat

Sir

I have the honor to return the Original Sitayarnamah with the Certified translation thereof in Original Suit № 64 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trespassoor which accompanied Your letter of the 22d ulto and to inform You that the Duplicate of the same was on the 3d instant affixed on the outer wall of the Dwelling house of the 2d Defendant therein described —

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
5th August 1850

Chittoor Civil Court
2d August 1850

From E. C. Lovell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To The Sheriff of
Madras

Sir

I have the honor to forward herewith a Notice and a proclamation with translation in Suit № 1288 of 1847 on the file of the District Moonsiffs Cutcherry and to request that You will cause the Notice to be served on the person therein named and to be returned to this Court and in the event of his being absent that You will cause the said proclamation to be affixed on the outer wall of his dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the proclamation was so affixed —

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
Signed E. C. Lovell
Civil Judge

Chittoor Civil Court
2d August 1850

№ 347

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chinglepat

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir Chinglepat 2d August 1850

With reference to section I Act XXIII of 1840

1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that You will cause the same to be served on the Respondent therein named in Appeal Suit № 65 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the party refuse to sign such Notice the fact of it having been served must be certified —

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
Signed W. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

№ 136

Sheriffs Office
Madras 6th August 1850

From L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

To P. Irvine Esquire
Subordinate Judge of
Rajahmundry

Sir I have the honor to acknowledge the receipt of the Warrant of Commission together with a Promissory Note and Interrogatories forwarded to me in Extra Petition № 605 of 1850 on the file of your Court which are herewith returned and in reply to inform you that the Act № VII of 1841 directs the examinations and depositions of Witnesses to be taken before the Commissioners of the Court of Requests at Madras and I am not authorised to interfere in the Matter at all nor have I any power to administer Oaths.

I feel it also to be my duty to bring to your notice that my Deputy's name is G. E. Cower and not Cowper as erroneously named both in the Warrant and Interrogatories.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
6th August 1850

To
P. Irvine Esquire
Subordinate Judge of
Rajahmundry

(40)

№ 137.

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Original Sothyarnamahs with the certified translations in Appeal Suits №s 39 and 42 of 1850 on the file of the Civil Court which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you that the Duplicates of the same were on the 5th Instant affixed on the outer wall of the Dwelling houses of the Respondents therein described.

I have the honor to be
Your Most Obed.t Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
6th August 1850

To

№ 138

The Acting Principal Sudr Ameen

Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Notices in Duplicates with the certified translations thereof in Cause №s 6 of 1850 and Miscellaneous Petition №s 140 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameens Court which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the same were duly served on the 8th Instant.

I have the honor to be
Your Most Obed.t Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
9th August 1850

To

№ 139

The Civil Judge

Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Original Suit №s 7 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 6th July last and to inform you that the Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majestys Supreme Court

Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obed.t Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
9th August 1850

№ 350

From

W. A. D. Inglis Esq.re
Civil Judge of Chingleput

To

L. Cooper Esq.re
Sheriff of Madras

Chingleput 7th August 1850

Sir

With reference to Section Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Defendants therein named in Suit №s 342 & 345 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed Should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
Signed Will.m A. D. Inglis
Civil Judge

To

L. Cooper Esq.re
Sheriff of
Madras.

Chittoor Civil Court
6th August 1850

From

E. C. Lovell Esq.re
Civil Judge of Chittoor

To

L. Cooper Esq.re
Sheriff of Madras

Sir

With reference to your letter dated 25th Ultimo I have the honor to request that you will return the Notice and proclamation forwarded with my letter of the 15th Instant in Suit №s 362 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Vellore

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
Signed E. C. Lovell
Civil Judge

Chittoor Civil Court
6th August 1850

№ 356

From

W. A. D. Inglis Esqre

Civil Judge of Chingleput

To

L. Cooper Esqre

Sheriff of Madras

Sir

Chingleput 9th August 1850

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondents therein named in Appeal Suit №s 66 & 68 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed. Should the parties refuse to sign such Notice the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your most obedt Servant
(Signed) Wm. A. D. Inglis
Civil Judge

To

L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

№ 170

From

T. A. Strutther Esquire
Civil Judge of Rajahmundry.

To

L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

Rajahmundry Civil Court
5th August 1850

Sir

I have the honor to request you will have the goodness to cause the accompanying Notice in the undermentioned Cause to be served on the party* therein mentioned to be returned to this Court with his endorsement. a Translation of the Notice is also sent.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
(Signed) T. A. Strutther
Civil Judge

* residing in the House of Bollapragada Madana Gopaliah at Mortalpetta.

Rajahmundry Civil Court 5th August 1850

From

T. A. Strutther Esqre
Civil Judge of Rajahmundry.

1 Notice in Suit Re 101 of 1849 Setanagaricim
At Mf.

№ 140

To

The Civil Judge
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Original Suit № 519 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 9th Instant.

Sheriffs Office
Madras
12th August 1850

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

№ 141

To

The Civil Judge
Chingleput.

Sir.

I have the honor to return the Summons with the certified translation of 1850 thereof in Original Suit № 137 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 22d Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 9th Instant.

Sheriffs office
Madras
12th August 1850

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

№ 142

Sheriffs Office
Madras 12th August 1850

From.

L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras.

To

E. C. Lovell Esquire
Civil Judge of Chittoor

Sir.

With reference to your letter to me of the 6th Instant I have the honor to return the Notice and Proclamation with the certified translations thereof in Suit № 362 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Pellore as therein requested.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
12th August 1850

(57)

No 349

From W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras
Chingleput 7th August 1850

Sir, With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 warrants for the apprehension of the Plaintiff and 1st Defendant in Suit No 883 of 1847 & 885 of 1848 & to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said Persons into his custody as required in the enclosed warrants.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
Signed Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

No 143.

To The Honorable
Sir W. W. Burton Kt
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

Sir, I have the honor to forward for your signature two Civil Warrants received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th August 1850

No 144

To The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof in Cause No 66 of 1848 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the supplemental Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 13th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
11th August 1850

No 145

To The Civil Judge
Combaconum

Sir I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Original Suit No 168 of 1850 pending before the Acting District Moonsiff's Court of Pauparapatty which accompanied your letter of the 29th June last and to inform you that the 1st Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I beg to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the Course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future, the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be
Sir
Your most Obed Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriffs office
Madras
14th August 1850

No 146

To The Subordinate Judge
Chittoor

Sir In returning the Translation of the Proclamation forwarded

forwarded to me with your Letter of date the 31st of July last, In Original Suit No. 204 of 1849 on the file of the Subordinate Court of the Zillah of Chittoor. I have to inform you, that the said Original was affixed on the 13th Instant on the outer wall of the 2d 3d and 4th Defendants dwelling house as by your Letter requested.

And I beg to avail myself of this opportunity for calling your attention, to the 2d Clause of Section I act XXIII of 1840, by which you will perceive, that a Copy of Writs and Process authenticated Vide should be presented to the Judge for his authority for me to execute such process, which according to the practice of the Mofussil Courts it should be accompanied by the Original, on which the Judge of the Supreme Court endorses his authority, the certified copy of the Process is then disposed of according to the Mofussil Judges instructions and the Original with Translation returned, with the Sheriff's report of the manner in which the process has been executed, and in like manner, all Original Writs are returned into the Supreme Court.

I have also to acquaint you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted, with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals, and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future, the Originals and Copies of all Process, should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon, the knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue—

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt. Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
15th August 1850.

No. 147

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 2830 of 1847 on the file of the Moffly Judge's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 7th Instant and to inform you that I have realized the Sum of Companys Rupees Three and Annas Eleven from the Plaintiff therein named this day which Sum has been handed over to Moorogappa Naick the Officer of your Court to whom the Warrant is directed.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt. Servt.
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
15th August 1850

No. 148

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 885 of 1840 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 7th Instant and to inform you, that I have realized the Sum of Companys Rupees Fifty Six Annas Two and Pies Ten from the 1st Defendant Sonachella Chetty therein named this day which Sum has been handed over to Moorogappa Naick the Officer of your Court to whom the Warrant is directed.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt. Servant
Signed L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
15th August 1850

No. 367

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 14th august 1850.

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840 I have the

(48)

the honor to forward an Setearnamah in duplicate with translation thereof in Nº 473 of 1849 and request that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the 1st Defendant therein named returning the Original duly endorsed with the result of service.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
/Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
L Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

Salem Civil Court
13th August 1850.

From,
J G J Bruce Esqre
Civil Judge of Salem

To
Geo. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,
Under the Circular Order of the Court of Sudr Udalut dated the 14th June 1841, Nº 77, I have the honor to enclose an Istyar with the prescribed certified translation thereof, and request that you will cause the former to be affixed to the dwelling house of the 1st Respondent.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
/Signed/ J G J Bruce
Civil Judge

Nº 17 of 1850.

Salem
Civil Court
13th August 1850.

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 9th August 1850.

Sir,
With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 3 Warrants for the apprehension of the Plaintiffs in Suit Nos 1253 of 1848 and 85 & 699 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
/Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Nº 149.

To
The Honorable
Sir W. W. Burton Knt
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

Sir,
I have the honor to forward for your signature three Civil Warrants received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obdt Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
19th August 1850

Nº 150

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,
I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit Nº 345 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 7th Instant and to inform you, that the same has this day been duly served.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
19th August 1850

Salem Civil Court
14th August 1850.

From
J G J Bruere Esqre
Civil Judge of Salem

To
G. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,
Under the Circular Order of the Court of Sudr Udalut dated the 14th June 1841 Nº 77 I have the honor to enclose a Notice with the prescribed certified translation thereof to be served upon the Defendants therein named, and request it may be returned to this Court with the requisite endorsement.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obt Servt
/Signed/ J G J Bruere
Civil Judge

P. A. Nº 5 of 1846.

Salem
Civil Court
14th August 1850.

To
G. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

№ 151

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the two Warrants with the certified translations thereof, in Original Suits №s 1253 of 1848 and 699 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 9th Instant, and to inform you, that I have on the 20th Instant realized the sum of Company's Rupee One from the Plaintiffs respectively therein named which sum has been handed over to V. Ramasawmy Naick the Officer of your Court to whom the said Warrants are directed.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st August 1850

(25)

№ 152.

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Original Suit №s 85 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 9th Instant, and to inform you, that the Plaintiff therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court at Madras but it has been reported to me that she has proceeded to Nelvarajanveum a Village in the District of Nellore.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st August 1850

(25)

Chittoor Civil Court
22d august 1850.

From E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras

Sir,

I have the honor to forward herewith a notice and a

proclamation with translation in Suit №s 191 of 1850 on the file of the District Moonsiff of Cholumghur and to request that you will cause the Notice to be served on the persons therein named and to be returned to this Court, and in the event of their being absent that you will cause the said proclamation to be affixed on the outer wall of their dwelling house returning the Notice with intemation of the date on which the proclamation was so affixed.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servt
(signed) Edm C Lowell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
22d August 1850

№ 153.

To

The Civil Judge

Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Notice with the translation thereof, together with the translation of a Proclamation, in Suit №s 123 of 1847 on the file of the District Moonsiff's Court of Calastry which accompanied your letter of the 2d Instant, and to inform you that the Defendant therein named not having been found, the said Proclamation was on the 26th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house situated close to a small Mosque at Triplicane of Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
27th August 1850

№ 154.

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit №s 191 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you that the 1st Defendant therein named is not to be found within

within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras-

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff.

Sheriff's Office
Madras
27th August 1850.

No. 155.

To
The Civil Judge
Rajahmundry

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit No. 101 of 1849, on the file of the District Moonsiff's Court of Seetanagaram, which accompanied your letter of the 5th Instant, and to inform you, that the same was duly served on the 26th Instant-

I beg to inform you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals, and he has directed me to convey to the various Mofussil authorities, his desire, that in future, the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon the Knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue-

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
27th August 1850

No. 156

To
The Civil Judge
Salem.

Sir,

In returning the translation of the Proclamation forwarded to my Deputy with your letter of the 13th Instant, in Appeal Suit No. 17 of 1850 on the file of the Civil Court, I have the honor to inform you that the Original was on the 26th Instant affixed on the outer wall of the dwelling house of the 1st Respondent therein described-

And I beg to avail myself of this opportunity, for calling your attention to the 2 Clause of Section I Act XXIII of 1840 by which you will perceive that a Copy of Writs and Process authenticated &c. should be presented to the Judge for his authority for me to execute such Process, which according to the practice of the Mofussil Courts should be accompanied by the Original, on which the Judge of the Supreme Court endorses his authority, the certified copy of the Process is then disposed of according to the Mofussil Judges instructions, and the Original with the translation thereof returned with the Sheriff's report of the manner in which the Process has been executed and in like manner all Original Writs are returned into the Supreme Court-

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
27th August 1850

No. 157

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Original Satyarnamah with the certified translation thereof in Original Suit No. 473 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Tirupasoor which accompanied your letter of the 11th Instant and to inform you, that the Duplicate of the same was on the 27th Instant affixed on the outer wall of the dwelling house of the 1st Defendant therein described

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's office
Madras
28th August 1850

No. 158

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 66 of 1850 on the file of the

the Civil Court which accompanied your letter of the 9th Instant and to inform you that the was duly served on the 27th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your most obedt Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th August 1850

No 196.

From, The Acting Principal Sudr ameen of Chinglepute.

To, L Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chinglepute 27th august 1850.

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward herewith 2 Notices in Duplicates with the certified translations thereof in Cause No. 6182 of the file of the Supreme Court Mr. No. 21 of 1850 and 101 of 1850; and request you will be so good as to cause the said Notices to be served on the persons therein named and in the event of their being absent you will cause the Duplicates to be affixed on the outer wall of their dwelling houses returning the Originals endorsed with the dates on which the Duplicates were so affixed—

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servt
/Sgd/ Arnachellem pillay
Acting Principal Sudr Ameen

To L Cooper Esquire
Sheriff of Madras

No 389

Combaconum
26th August 1850.

Sir,

1 With reference to the Circular order No 77 of the Sudr Standing Orders dated 14th June 1841 I have the honor to request that you will be good enough to cause the enclosed Notice in O.S. No. 291 of 1850 on the file of the Ag addl Sudr Ameen to be served on the 2d Deft therein mentioned, and return it to this Court with his endorsement certifying the date of the service of the Notice—

2 It is stated by the said Ameen that he has admitted the Suit against the 2d Deft who went to Madras two years ago to sell certain cloths &ca purchased by the 1st from the Plff, as the Defts are undivided brothers possessing property in common at Mangeeappahs Choultry in Tanjore a form Talook of this Zillah.

I have the honor to be,
Sir,
your most obedt servt
/Signed/ A Scott
Civil Judge

To
The Sheriff of
Madras

No 159.

To
The Civil Judge
Chinglepute.

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 68 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 9th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 29th Instant.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant.
/Sgd/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
30th August 1850.

No 14. Nellore 29th August 1850

From, The Principal Sudr Ameen in the Zillah of Nellore.

To, Leonard Cooper Esqre
Sheriff of Her Majesty's
Supreme Court of Judicature at Madras

Sir,

In Conformity with the Act No XXIII of 1840 & the Circular order No 77 of the Sudr Udalut dated 14th June 1841 I have the honor to forward herewith a Notice in No 152 of 1844 to be served on the 1st & 4th Defendants as well as on the heir of the 2d Defendant therein named—

The translation of the above mentioned Document is

is also forwarded—

Principal Sudr Ameen Court
Nellore
29th August 1850.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) Fazeeoodeen in Persian
Principal Sudr Ameen

To Leonard Cooper Esqre
Sheriff of Her Majesty's
Supreme Court of Judicature at Madras

No. 379

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 30th August 1850

Sir,
With reference to Section I Act XXIII of 1840. I have the honor to forward an Istearnamah in duplicate with translation thereof in No. 186 of 1850 and Request that you will cause the duplicate to be affixed on the outer Wall of his dwelling house of the 2d Defendant therein named Returneng the Original duly endorsed with the Result of Service.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

Chittoor, Civil Court
29th August 1850

From
E. C. Lovell Esqre
Civil Judge of Chittoor.

To The Sheriff of Madras

Sir,
I have the honor to forward herewith a Notice in duplicate with translation in Suit No. 65 of 1849 on the file of the Sudr Ameen Pundit and to request that you will cause the Notice to be served on the person therein named and to be returned to this Court, and in the event of his being absent, that you will cause the duplicate to

be affixed on the outer wall of his dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the duplicate was so affixed—

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Sign'd) Edn C Lovell
Civil Judge

Chittoor Civil Court
29th August 1850

No. 386.

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir, Chingleput 31st August 1850.
With reference to section I act XXIII of 1840. I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondent therein named in Appeal Suit No. 76 of 1850. when served the same to be returned to me with the Result of service duly endorsed should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be Certified—

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To No. 160.
The Civil Judge
Chingleput.

Sir, I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit No. 65 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 3d Ultimo and to inform you that the Respondent therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cowen
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
3d September 1850.

(58)

No. 161.

To,
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit No. 142 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 7th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 2d Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) E. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
3d September 1850.

No. 162.

To
The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Notices in Duplicates with the certified translations thereof, in Causes No. 6182 of the file of the Supreme Court and Miscellaneous Petition No. 21 of 1850 and No 101 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 27th Ultimo and to inform you that the same were duly served on the 3d Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) E. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
4th September 1850

No. 163

To
The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Notice with translation thereof together with the translation of a Proclamation, in Suit No. 191 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Kholungoor, which accompanied your letter of the 22d Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 1st Supplemental Defendant therein named on the 3d Instant.

The 2d Supplemental Defendant also therein named not having been found the said Proclamation was on the same day affixed on the outer wall of his dwelling house therein described.

I have the honor to be,
Sir,
your Most Obedt Servant
(Signed) E. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
4th September 1850

48

No. 495.

Masulipatam 31st August 1850.

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge

To
E. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir

Under the Provisions of act XXIII of 1840, of the Government of India, I have the honor to transmit an Original Notice, accompanied by a certified Copy, & an authenticated English Translation, which has been issued by this Court to one Maudabhoonhee Lingarau Charloo, 3d Son & heir of the late Respondent in Special appeal Suit No. 12 of 1812 late Northern Provincial Court's file, who is said to be residing at Croostnum Naidoo Agraharum, appertaining to Reddy Naidoo pettah, in the Town of Madras and requests you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges of the prescribed Endorsement upon the Original Notice, in view to its being served upon the said party under the Rules in force, & return it to me as soon as possible, certifying the date of its service upon him.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam
Civil Court
31st August
1850

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge

To
E. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Dy

Nellore
№ 57.

6th September 1850.

From
John Walker Esqre
Civil Judge of Nellore.

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir,

1. In conformity to Act XXIII of 1840. and the C. C. S. U. dated the 14th June 1841. № 77. as modified by the Contract from their Proceedings under date the 9th August 1841, I have the honor to forward herewith a Notice in Original Suit № 127 of 1849 on the file of the Sudr Ameen Moosify of this Zillah, which I request you will have the goodness to cause to be served on the 1st and 2d Defendants thereon named.

2. A copy and translation of the said Notice are also forwarded.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Nellore
6th September 1850.

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

№ 378.

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 30th August 1850.

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840, I have the honor to forward 2 Warrants for the apprehension of the Plaintiffs in Suits Nos 550 & 699 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

№ 164.

To
The Honorable
Sir C. Pawlinson Knt.
Chief Justice of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

My Lord.

I have the honor to forward for your Lordship's Signature Two Civil Warrants received this Morning from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord,
Your Lordship's Most Obedt Servt
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
9th September 1850.

№ 165.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Appeal Suit № 74 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 31st Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 9th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
10th September 1850.

№ 166.

To
The Civil Judge
Sir,
Chingleput.

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in Original Suit № 297 of 1850 pending before the Acting Additional Sudr Ameen of the Civil Court, which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 9th Instant.

I have the honor to be
Sir,
your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
10th September 1850.

No. 167.

To
The Civil Judge
Salem.

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Pauper Appeal Suit No. 5 of 1846 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 14th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the dates endorsed thereon -

Sheriff's Office
Madras
10th September 1850.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

To
The Civil Judge
Chengalpet

No. 168.

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 550 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you, that I have on the 10th Instant realized the Sum of Annas Four from the Plaintiff as mentioned in the Original Warrant which Sum has been handed over to P. Veerasawmy Naick the Officer of your Court to whom the Warrant is directed -

Sheriff's Office
Madras
11th September 1850.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
By Sheriff

To
The Civil Judge
Chengalpet

No. 169.

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 699 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you, that the Plaintiff therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras

Sheriff's Office
Madras
11th September 1850.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
By Sheriff

From
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput.

No. 406

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

Chingleput 10th September 1850.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses and 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. & 16 Defendants therein named in Suit Nos. 30. 166 & 225 of 1850 when served the same to be returned to me with the Result of Service duly endorsed should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified -

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

From
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput.

No. 407.

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

Chingleput 10th September 1850.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in No. 500 of 1849

and

and Request that you will Cause the same to be served on the Defendant therein named and Return it to me with the Result of Service duly endorsed and that in the event of his being absent you will Cause the Duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the Duplicate was affixed.

To
L Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A D Inglis
Civil Judge

From. No. 411.
W A D Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput.

To. L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 11th September 1850.

Sir. With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof in Suit No. 339 of 1850 wherein you are the 3d Defendant therein named and Request that you will Cause the same to be served on the 3d Defendant therein named in Suit No. 339 of 1850 when Served the same to be Returned to me with the Result of Service duly endorsed should the party Refuse to Sign such summons the fact of its having been served must be certified.

To.
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will A D Inglis
Civil Judge

No. 170.

To. The Civil Judge
Chingleput

Sir. I have the honor to Return the Original Istiyarnamah with the Certified translation thereof, in Original Suit No. 186 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you that the Duplicate of the same was on the 13th Instant affixed on the outer wall of the Dwelling House of the 2d Defendant therein described.

Sheriff's Office
Madras
14th September 1850.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff

No. 172.

To The Civil Judge
Masulipatam.

Sir, I have the honor to Return the Notice with the certified Copy and translation thereof in Special Appeal Suit No. 12 of 1812 on the file of the late Northern Provincial Court, which accompanied your letter of the 31st Ultimo and to inform you that the same was duly served on Maudabhoushe Singarau Charloo the 3d Son & Heir of the late Respondent therein named on the 14th Instant.

I beg to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Courts of Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a Silk thread or Ribbon the Knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

Sheriff's Office
Madras
16th September 1850.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant.
(Signed) L. Cooper
Sheriff

No. 417.

From. W. A. D Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput.

To. L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 13th September 1850.

Sir. With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in No. 699 of 1849 and Request

Request that you will Cause the same to be served on the Plaintiff therein named and Return it to me with the Result of service duly endorsed and that in the event of his being absent you will Cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
/ Signed / Will.m A.D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esq.re
Sheriff of
Madras

No. 174.

From L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sheriff's Office
Madras 17th September 1850.

To W. A. D. Inglis Esquire
Civil Judge of Chingleput.

Sir I have the honor to acknowledge the Receipt of your Letter of the 10th Instant together with a Summons and Translation thereof in Original Suit No. 225 of 1850 on the file of the Moosly Sudr. Ameen of Chingleput which are herewith returned and in Reply to inform you that I have submitted the same to His Lordship The Chief Justice who has declined affixing his Signature to the endorsement inasmuch as it does not appear on the face of the Summons that the Cause of action arose within the Jurisdiction of your Court as required by Section V Regulation II of 1802.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obed.t Servant
/ Signed / L. Cooper
Sheriff

To The Principal Sudr. Ameen
Nellore

No. 175

Sir I have the honor to Return the Notice with the certified translation thereof in Suit No. 152 of 1848 on the file of the Principal Sudr. Ameen's Court which accompanied your Letter of the 29th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 1st Defendant therein named on the 16th Instant, when the 3d Defendant therein named who happened to be present at the time of said Service voluntarily affixed his Signature to the same.

The

3d Defendant and the heir of the 2d Defendant also therein named are not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I beg to inform you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the Course which has hitherto been adopted with Respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to Convey to the various Mofussil Authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon which should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obed.t Servant
/ Signed / L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
17th September 1850.

No. 212.

From The Acting Principal Sudder Ameen of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Chingleput 17th September 1850.

Sir With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with the certified translation thereof in Cause No. 48 of 1849 and Request of you to be so good as to cause the said summons to be served on the persons therein named and Return it to me with the date on which it was so served endorsed on it should the Parties refuse to sign such summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obed.t Serv.t
/ Signed / Arunachellem pillay
Acting Principal Sudder Ameen

To L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras

No. 423.

From W. A. D. Inglis Esq.re
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esq.re
Sheriff of Madras

Chingleput 18th September 1850.

Sir With Reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor

to

to forward a Notice in duplicate with translation thereof in Nº 27 of 1849 and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named and Return it to me with the Result of Service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer Wall of his dwelling House of the Plaintiff in questeon returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqr
Sheriff of
Madras

Nº 424.

From W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 18th September 1850.

Sir

With Reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witness therein named in Suit Nº 159 of 1849 when served the same to be Returned to me with the Result of service duly endorsed should the party Refuse to sign such summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqr
Sheriff of
Madras

Nº 178

To The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified Copy and translation thereof in Original Suit Nº 500 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 10th Instant and to inform you that the same was duly served on the 18th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st September 1850.

Nº 179

To The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Original Suit Nº 30 of 1850 on the file of the Mootty Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 18th Instant and to inform you that the same was duly served on the 18th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st September 1850.

Nº 180

To The Civil Judge
Chittoor

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Suit Nº 65 of 1844 on the file of the Pundit Sudr Ameen of Chittoor which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 19th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st September 1850.

Nº 181.

To The Civil Judge
Nellore

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified Copy and translation thereof in Original Suit Nº 127 of 1849 on the file of the Mootty Sudr Ameen of Nellore which accompanied your letter of the 6th Instant, and to inform you, that the same was duly served on the 1st Defendant therein named on the 17th Instant but he has refused to affix his signature to the Notice.

The 2d Defendant also therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judecature at Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st September 1850.

№ 428.

From W A D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esq.
Sheriff of Madras

Chingleput 19th September 1850.

Sir, With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Summonses With translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses therein named in Suits Nos 108 and 143 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Wm A D Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

№ 431.

From W A D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 21st September 1850.

Sir, With reference to Section I Act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in No 565 of 1840 and request that you will cause the same to be served on the 2d Defendants heirs and 2d Defendant therein named and return it to me with the result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the parties in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Wm A D. Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqr
Sheriff of
Madras

№ 430.

From W A D Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 21st September 1850.

Sir, With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to

forward 3 Warrants for the apprehension of the Defendants and Plaintiff in Suit Nos 168, 169 and 199 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Wm A D Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqr
Sheriff of
Madras

№ 183.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir, I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit № 20 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 10th Instant, and to inform you, that the same was duly served on the 1st 2d 3d 5th and 6th Witnesses therein named on the dates endorsed thereon.

The 4th Witness also therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servt
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st September 1850

№ 184.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir, I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Original Suit № 27 of 1849 on the file of the Moosley Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 18th Instant and to inform you, that the Duplicate of the same was on the 23d Instant affixed on the outer wall of the dwelling house of the Plaintiff therein described.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st September 1850

№ 433

From W A D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput.

To L Cooper Esqr Sheriff of Madras

Chingleput 23d September 1850

Sir, With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to

to forward a Summons with translation thereof and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named in Suit No. 183 of 1849 which — soined the same to be Returned to me with the Result of service duly endorsed — should the party Refuse to sign such summons the fact of its having been served must be certified.—

To

L. Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

No. 434.

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 23d. September 1850

Sir, With Reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices in duplicates with translations thereof in Suit Nos. 85 and 550 of 1849 and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named and Return them to me with the Result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer Walls of the dwelling houses of the Plaintiffs in question Returning the Originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.—

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

I have the honor to be
Sir
Your Most obedient servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To The Principal Sudr. Ameen
Nellore.

No. 185

Sir, I have the honor to Return the Summons with the certified translation thereof, in Criminal Case No. 117 of 1850 on the file of the Principal Sudr. Ameen's Court, which accompanied your letter of the 14th Instant and to inform you that the same was duly served on the 25th Instant.—

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
26th September 1850

No. 429

From W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput.

To L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

Chingleput 19th September 1850.

Sir, With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Defendant in Suit No. 62 of 1849 and to Request you will obtain authority for the Con to take the body of the said person into his Custody as Required in the inclosed Warrant.—

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras.

No. 186.

To The Civil Judge
Chingleput.

Sir, I have the honor to Return the two Warrants with the certified translations thereof in Causes Nos. 168 and 169 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 21st Instant and to inform you that the Defendant therein named has this day been taken and delivered to Madara Nadr the Officer of your Court to whom the Warrants are directed.—

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th September 1850

No. 187.

To The Civil Judge
Chingleput.

Sir, I have the honor to Return the Warrant with the certified translation thereof in Cause No. 699 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 21st Instant and to inform you that the Plaintiff therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.—

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th September 1850

No. 188.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Original Suit No. 699 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 13th Instant and to inform you, that the Plaintiff therein named not having been found the duplicate of such Notice was on the 27th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
your most Obed. Servant,
(Signed) L. Cooper
Sheriff.

Sheriff's Office
Madras
28th September 1850.

No. 218

From
The Acting Principal Sudder Ameen of
Chingleput

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir
Chingleput 26th September 1850

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor hereunto to forward a Notice in Duplicate with the certified translation thereof in Cause No. 127 of 1850 and request of you to be so good as to cause the said Notice to be served on the person therein named, and return it to me with the endorsement thereon and in the event of his being absent You will cause the duplicate to be affixed on the outer Wall of his dwelling house, returning the Original endorsed with the date on which the duplicate was so affixed.

I have the honor to be
Your most Obed. Servt.
(Signed) Arunachellum pillay
Acting Principal Sudr Ameen

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

No. 432

From
W. A. D. Inglis Esqre.
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqre.
Sheriff of Madras

Sir
Chingleput 23d September 1850

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Warrants for the apprehension of the Plaintiffs in Suit Nos. 550 & 585 of 1849 and to request you will obtain authority for the Court to take the bodies of the said persons into her Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre.
Sheriff of
Madras

No. 189

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Cause No. 62 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 19th Instant and to inform you that I have on the 28th Instant realized the Sum of Rupees Three, from the Plaintiff as mentioned in the Warrant which Sum has been handed over to Moorooga ppa Naick the Officer of your Court to whom the Warrant is directed.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
30th September 1850

No. 190.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Warrants with the certified translations thereof in Causes Nos. 85 and 550 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 23d Ultimo and to inform you that I have realized the sum of Rupees Eight and Annas four from the Plaintiffs therein Respectively named which Sum has been handed over to Ponnappa Naick the Officer of your Court to whom the Warrants are directed.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1st October 1850.

No. 191

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the two Notices in Duplicate with the certified translations thereof, in Causes Nos. 85 and 550 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 23d Ultimo and to inform you, that the same have this day been duly served.

I have the honor to be
Sir,
your most Obedt. Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1st October 1850.

From Chittoor Civil Court
28th September 1850.

E. C. Lovell Esqre.
Civil Judge of Chittoor

To The Sheriff of Madras.

Sir,

I have the honor to forward herewith a Notice with translation in Suit No. 375 of 1850 on the file of the District Moonsiff of Cholumgur and to request that you will cause the same to be served on the person therein named and to be returned to this Court.—

I have the honor to be
Sir
your Most obedient servant
(Signed) Edm. C. Lovell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
28th September
1850

To No. 192.
The Civil Judge
Sir Chingleput.

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No. 183 of 1849 on the file of the Moofty Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 23d Ultimo, and to inform you that the same was duly served on the 2d Instant.—

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
4th October 1850.

To No. 193.
The Civil Judge
Sir, Chingleput

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No. 166 of 1850 on the file of the Moofty Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 10th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 3d Instant.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
4th October 1850.

No. 194.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Cause No. 565 of 1840 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 21st Ultimo and to inform you that the 2d and 3d Defendants therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 4th Instt affixed on the outer wall of their dwelling house.—

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th October 1850.

No. 236. Cuddalore 2d October 1850.

From The Principal Sudr Ameen of
Cuddalore

To Leonard Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

Sir,

In accordance with the provisions of Act XXIII of 1840 and the order of the Court of Sudder Adalut dated 14th June 1841 I have the honor to forward herewith an English Notice in Original Suit No. 255 of 1850, and request that you will be pleased to cause the said Notice to be served on the persons therein named and return it to me with an endorsement thereon.—

I have the honor to be
Sir,
your most obedient Servt
(Signed) [illegible]
Principal Sudr Ameen

Cuddalore
Princl Sudr Ameen's Court
2d October 1850

No. 172

From The Principal Sudr Ameen of
Trichinopoly

To The Sheriff of Madras.

Sir, I have the honor to forward a Tamil Notice in O.S. No. 162 of 1850 of the file of this Court (with English translation thereof annexed to it) and request you will cause it to be served on the 1st & 2d Defendant therein

therein mentioned, and Returned to this Court with their Endorsement thereon.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most obedient Servant
(Signed) J. Gordon
Princpl. Sudr. Ameen

Trichinopoly
Princpl. Sudr. Ameen's Court
3d October 1850

No. 69.

Nellore 4th October 1850

From,
John Walker Esqre.
Civil Judge of Nellore.

To
L. Cooper Esqre.
Sheriff of Madras.

Sir,

In conformity to Act XXIII of 1840, and the Circular Order of the Sudr Adalut dated the 14th June 1841 No. 77 as modified by the Extract from their Proceedings under date the 9th August 1841, I have the honor to forward herewith a Notice in Original Suit No. 171 of 1846 on the file of the Sudr Ameen Moofly of this Zillah, which I Request you will have the goodness to cause to be served on the 5th Defendant therein named.

Copy and Translation of the said Notice are also forwarded.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedient Servant,
(Signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court Nellore
4th October 1850.

To
The Acting Principal Sudr Ameen
Chingleput

No. 195

Sir,

I have the honor to Return the Summons with the Certified translation thereof, in cause No. 42 of 1849 on the file of the Principal Sudr Ameens Court, which accompanied your letter of the 17th Ultimo, and to inform you, that the Witnesses therein named are not found within the limits of Her Majestys Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
9th October 1850

No. 196.

To
The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to Return the Notice with the certified translation thereof, in Suit No. 375 of 1850, on the file of the District Moonsiffs Court of Cholunghur which accompanied your letter of the 28th Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 8th Instant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
9th October 1850.

No. 197.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No. 143 of 1850 on the file of the Moofly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 19th Ultimo, and to inform you, that the same was this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
10th October 1850

No. 198.

Sheriff's Office
Madras 11th October 1850.

From,
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

To
The Principal Sudr Ameen
Trichinopoly

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 3d Instant together with a Notice and translation thereof, in Original Suit No. 169 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which are herewith returned and in reply to inform you that I have submitted the same to His Lordship Sir W. W Burton who has declined affixing his signature to the indorsement inasmuch as it does not appear on the face

face of the notice that the cause of action has arisen or that the Defendant at the time when the Suit commenced resided as fixed inhabitants within the limits of the Zillah over which your Jurisdiction extends as required by Section V Regulation II of 1802.

I beg to inform you, that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted, with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed me to convey to the various Mofussil Authorities, his desire that in future the Original and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a Silk thread or Ribbon the Knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

E.S.C.K

No: 581.

Masulipatam 4th October 1850.

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge Masulipatam

To
G. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,

Under the provisions of Act XXXIII of 1840 of the Government of India, I have the honor to transmit an Original Notice, accompanied by a certified Copy, & an authenticated English Translation, which has been issued by the Sudr Ameen attached to this Court to the party noted in the Margin, who is said to be residing at Madras. I request you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges for the prescribed Endorsement upon the Original Notice in view to its being served upon the said Party under the Rules in force, & return it to me as soon as possible, certifying the date of its Service upon him.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedt Servant
(Signed) W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam Civil Court 4th October 1850

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge Masulipatam

To
G. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Transmitted by Jaganmaheeloo 1 to Defendant in Original Suit No. 175 of 1850 Sudr Ameen Civil file residing at Peddy Naiken petah at Madras

---

Indent on the Superintendent of Stationery for Stationery and Sundries Required for that branch of the Sheriff's Office connected with the Mofussil Courts for the year 1851.

Description of Articles		Quantity on hand 1st January of last year.	Supply of last year	Total	Used in last year	Quantity on hand 1st January of this year	Supply required this year	Date of last supply of Biennial and Quinquennial articles	Explanation	Remarks of the Controling Authority
Annual Supplies										
Demy	Quires	"	4	4	4	"	4			
Foolscap	Do	"	10	10	10	"	10			
Kings arm	Do	"	14	14	14	"	14			
French Foolscap in lieu of China paper	Do	"	15	15	15	"	15			
Country Paper in lieu of English Chellaum Paper	Do	"	9	9	9	"	10			
Blotting Paper	Do	"	½	½	½	"	½			
Quills	Hundd	"	150	150	150	"	150			
Pencils Black lead	Do	"	8	8	8	"	8			
Tape	Pieces	"	10	10	7	3	4			
Silk twist	lbs	"	¼	¼	¼	"	¼			
Indian Rubber	Oz	"	1	1	1	"	1			
Wafers	Box	"	1	1	1	"	1			
Needles	No	"	2	2	2	"	2			
Ink Powder Blacks	Papers	"	8	8	8	"	8			
Do Red	Do	"	3	3	3	"	3			
Gum	lb	"	2	2	2	"	2			
Biennial Supply										
Pen Knife	No	"	"	"	"	"	1	1849		
Quinquennial Supplies										
Erasing Knife	No	"	"	"	"	"	1	1846		
Wooden Inkstand in lieu of Pewter Inkstands	Do	"	"	"	"	"	1	1846		
Ordinary Emerald Green	Yards	"	"	"	"	"	1¾	1846	For a Desk. 1 Writer.	

Sheriff's Office
Madras
11th October 1850

(Signed) L. Cooper
Sheriff

E.S.C.K

(82)

No. 199.

To
The Principal Sudr Amen
Cuddalore.

Sir,

I have the honor to return the English Notice in Original Suit No. 255 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 2d Instant, and to inform you, that the same has this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
14th October 1850

No. 238. Chingleput 16th October 1850.

From
The Principal Sudr Ameen of
Chingleput.

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to section I Act XXIII of 1840, I have the honor herewith to forward a Summons with the Certified translation thereof in Cause No. 123 of 1849 and request of you to be so good as to cause the said Summons to be served on the persons therein named and return it to me with the date on which it was so served endorsed on it, should the Parties refuse to sign such Summons, the fact of its having been served, must be certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most obedient Servant,
(Signed) Mily. Teremalachary
Principal Sudr Ameen

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras

No. 200.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Cause No. 127 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied the letter of the Acting Principal Sudr Ameen of the 26th Ultimo, and to inform you, that the Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 16th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
19th October 1850

No. 201.

To
The Civil Judge
Nellore.

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified Copy and translation thereof, in Original Suit No. 171 of 1846 on the file of the Sudr Ameen Moosiff of Nellore, which accompanied your letter of the 4th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 17th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
19th October 1850

No. 202.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No. 339 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 11th Ultimo and to inform you, that the 3d Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
19th October 1850

No. 203.

To
The Civil Judge
Masulipatam.

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof, in Original Suit No. 175 of 1850 on the file of the Sudr Ameen of Masulipatam, which accompanied your letter of the 4th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 21st Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo E. Cowper
By Sheriff

Sheriff's Office
Madras
22d October 1850

No. 204

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified
Translat

(84)

translation thereof in Original Suit No. 159 of 1849 on the file of the Moosiff Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 18th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the Witness therein named on the 21st Instant but he has refused to affix his Signature to the Summons.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
/Signed/ L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriffs Office
Madras
22d October 1850

Chittoor, Civil Court
17th October 1850.

From
E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras

Sir,
I have the honor to forward herewith a Summons with Translation and to request that you will cause the same to be served on the Witness therein named and to be returned to this Court.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servt.
/Signed/ Edm C. Lowell
Civil Judge.

Chittoor
Civil Court
17th October 1850

No. 184.

From The Principal Sudr Ameen of Trichinopoly

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir,
I have the honor to forward an amended Tamil Notice in O.S. No. 169 of 1850 of the file of this Court (with English translation thereof) appended in the manner directed in your letter of the 11th instant and request you will cause it to be served on the 1st & 2nd Defendants therein mentioned, and return it to this Court with their Endorsements thereon.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedient Servant,
/Signed/ S. Gordon
Principl. Sudr Ameen

Trichinopoly
Principl. Sudr Ameen's Court
23d October 1850

No. 475.

From
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput.

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras.

Chingleput 24th October 1850.

Sir,
With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Warrants in duplicates for the apprehension of the Defendants in Suit Nos. 12 of 1846 and 240 of 1848 and to request you will obtain authority for the Peons to take the bodies of the said persons into their Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servt.
/Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras

No. 205.

To
The Honorable
Sir W. W. Burton Kt.
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

Sir,
I have the honor to forward for your Signature Two Civil Warrants received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriffs Office
Madras
28th October 1850.

No. 206.

To The Civil Judge
Chittoor

Sir,
I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Miscellaneous Petition No. 28 of 1850 on the file of the Court of Sudr Ameen and Fouzdary Udalut which accompanied your letter of the 17th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 28th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy. Sheriff

Sheriffs Office
Madras
29th October 1850.

№ 207.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Summons with the certified translation thereof, in Cause №. 108 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Conjeevaram, which accompanied your letter of the 19th Ultimo and to inform you that I have been unable to effect Service as the place of Residence of the Witnesses is not correctly described.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
/ Signed / L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cowper
Dy. Sheriff

Sheriff's Office
Madras
29th October 1850

№ 250.

Chingleput 28th October 1850.

From,
The Principal Sudr Ameen of
Chingleput.

To,
L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward 3 Summonses with the certified translations thereof in Cause №. 88 of 1849 and Request of you to be so good as to cause the said Summonses to be served on the persons therein named, and return them to me with the dates on which they were so served endorsed on them, should the Parties refuse to sign such Summonses, the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
/ Signed / W. G. Tirumalachary
Principal Sudr Ameen

To L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras

№ 479.

From
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

Chingleput 30th October 1850

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor

honor to forward a Summons and duplicate with translations thereof and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff therein named in Suit №. 171 of 1850 when served the same to be Returned to me with the Result of service duly endorsed should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be.
Sir,
Your Most Obedient Servant.
/ Signed / W. A. D. Inglis
Civil Judge

To L. Cooper Esqr.
Sheriff of
Madras.

№ 501

Combaconum
1st November 1850.

With reference to the Circular Order №. 77 of the Sudr Udalut dated 14th June 1841, I have the honor to Request that you will be good enough to cause the enclosed Notice in O.S. №. 483 of 1849 on the file of the Acting Additional Sudr Ameen to be served on the Plaintiff therein mentioned and Return it to this Court with his endorsement certifying the date of the service of the Notice.

I have the honor to be.
Sir,
Your Most Obedient Servt.
/ Signed / J. Scott
Civil Judge

To
The Sheriff
of Madras.

№ 208.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Warrant with the certified Copy and translations thereof, in Original Suit №. 2400 of 1848 on the file of the District Moonsiffs Court of Tiruppattoor, which accompanied your letter of the 24th Ultimo and to inform you, that the 1st Defendant Lutchoomy Ummall therein named was taken and discharged on the 2d Instant upon the Plaintiffs producing a Receipt which is herewith forwarded Specifying that the Amount mentioned in the Warrant has been fully satisfied.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt. Servt.
/ Signed / L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cowper
Dy. Sheriff

Sheriffs Office
Madras
4th November 1850.

No. 210

To The Civil Judge
Combaconum

Sir,

I have the honor to Return the Notice with the certified Copy and translations thereof in Original Suit No. 483 of 1849 pending before the Acting Additional Subr Ameen of Combaconum which accompanied your letter of the 1st Instant and to inform you that the Village of Serovattoor in which the Plaintiff is said to reside is situated without the local limits of the Supreme Court of Judicature at Madras

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant.
(Signed) L Cooper
Sheriff
By Geo E Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th November 1850.

Pd W

No. 211.

To The Principal Subr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Three Summonses with the certified translations thereof in Cause No. 88 of 1849 on the file of the Principal Subr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 28th Ultimo, and to inform you, that the same have this day been duly served.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L Cooper
Sheriff
By Geo E Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
7th November 1850

No. 1488.

From W A D Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 6th November 1850

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor

honor to forward 9 Summonses in duplicates with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the 6th 7th 21st 22d 23d 24th 25th 26th and 27th Defendants therein named in Suit No. 284 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient servant,
(Signed) Wm A D Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Pd W

No. 1489.

From W A D Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 6th November 1850.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices in duplicates with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the 1st and 2d Respondents therein named in Appeal Suit No. 95 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Notices the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient servant,
(Signed) Wm A D Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Pd W

No. 212.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Warrant with the certified Copy and translation thereof in Original Suit No. 12 of 1846 on the file of the Moonsiff's Subr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 24th Ultimo and to inform you that the Peon Charged with the execution of the said Warrant reports to me that the Defendant therein named has been taken under a Warrant of the civil Court of Chingleput.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff
By Geo E Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th November 1850

No. 478.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 30th October 1850.

Sir, With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant in duplicate for the apprehension of the Defendant in Suit No. 107 of 1848 and to request you will obtain authority for the Peon to take the body of the said person into his Custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

No. 213

To The Honorable
Sir C. Rawlinson Knight
Chief Justice of Her
Majesty's Supreme
Court at Madras

My Lord.

I have the honor to forward for your Lordship's signature a Civil Warrant received this Morning from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord
Your Lordship's Most
Obedt. Servant,
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
9th November
1850.

From No. 484.

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 4th November 1850.

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant in duplicate for the apprehension of

of the 1st and 2d Respondents in Appeal Suit No. 78 of 1847 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Draft

No. 214.

To The Honorable
Sir C. Rawlinson Knight
Chief Justice of Her
Majesty's Supreme
Court at Madras

My Lord,

I have the honor to forward for your Lordships signature a Civil Warrant received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord,
Your Lordship's Most
Obedt. Servant,
(Signed) L. Cooper
Sheriff
By Geo. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
9th November
1850.

No. 493

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 9th November 1850

Sir, With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices in duplicates with translations thereof in Suit Nos. 571 of 1847 and 77 of 1850 and request that you will cause the same to be served on the persons therein named and return them to me with the Result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of the dwelling houses of the persons in question returning the Originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

Dft

No 494

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 9th November 1850.

Sir,

With Reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Summonses in duplicates with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiff witnesses therein named in Suit No 152 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be Certified

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

No 215.

To The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified copy and translation thereof in Appeal Suit No 78 of 1847 on the file of the Civil Court which accompanied your letter of the 4th Instant and to inform you that I have on the 11th Instant realized the Sum of Rupees Forty four Annas Nine and Pie Eight from the Respondents therein named which Sum has been handed over to Rama Pillay the Officer of your Court to whom the Warrant is directed—

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L. Cooper.
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th November 1850.

No 498

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 11th November 1850

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward

forward a Notice in duplicate with translations thereof in Suit No 1156 of 1848 and request that you will cause the same to be served on the 3d Defendant therein named and return it to me with the result of service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No 216

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two summonses with the certified Copies and translations thereof in Original Suit No 284 of 1850 on the file of the Moonsiff Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 6th Instant and to inform you that the same were duly served on the 22d and 23d Defendants therein named on the 12th Instant but that the said 22d Defendant has refused to affix his signature to the Summons.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th November 1850

No 502.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 14th Novemba 1850

Sir,

With Reference to Section I Act XXIII of 1840, I have the honor to forward 9 Notices in duplicates with translations thereof in Suit No 292 of 1850 and Request that you will cause the same to be served on the 6th 7th 21st 22d 23d 24th 25th 26th and 27th Defendants therein named and return them to me with the result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the walls of their dwelling houses of the persons in question returning the Originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To. L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

No. 217.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Three Summonses with the certified Copies and translations thereof, in Original Suit No. 284 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 6th Instant and to inform you that the same have this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servt.
(Signed) S Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
14th November 1850.

No. 218.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the Certified Copy and translation thereof, in Original Suit No. 284 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 6th Instant, and to inform you, that the same has this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
15th November 1850.

No. 477

To
The Sheriff of
Madras

Sir,

I have the honor to Request you will cause to be duly served and Returned to this Court the accompanying Notice on the Respondent in Appeal No. 153 of 1850 on the file of this Court with Copy thereof and the certified translation and its Copy –

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obe St Servt
(Signed) J. Rohde
Acting Civil Judge

Trichinopoly
Civil Court
11th Nov 1850

No. 219

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified Copy and translation thereof, in Original Suit No. 284 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 6th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 16th Instant –

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(Signed) Leonard Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
18th November 1850

No. 507

From. W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of Chingleput

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

Chingleput 16th November 1850.

Sir,

With Reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward 2 Notices in duplicates with translations thereof in Suit Nos. 98 of 1846 and 647 of 1849 and Request that you will cause the same to be served on the Plaintiff and Defendant therein named and Return them to me with the Result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of the dwelling houses of the persons in question Returning the Originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqr.
Sheriff of Madras

D. W

No. 220

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the two Summonses with the certified Copies and translations thereof, in Original Suits Nos. 284 and 292 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied

accompanied your letters of the 6th and 14th Instant and to inform you, that the same were duly served on the 18th Instant -

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
20th November 1850.

L C L

No 221.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified copy and translation thereof, in Original Suit No 152 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 9th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 18th Instant -

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
20th November 1850.
L C L

No 222.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir.

I have the honor to return the Original Notice with the certified Copy and translation thereof, in Original Suit No 1156 of 1848 on the file of the District Moonsiffs Court of Trespasses which accompanied your letter of the 11th Instant and to inform you that the 3d Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 19th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
20th November 1850

L C L

No 223

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir

I have the honor to return the Original Notice with the certified Copy and translation thereof, in Original Suit No 581 of 1847

on

on the file of the District Moonsiffs Court of Trespasses which accompanied your letter of the 9th Instant, and to inform you that the 1st Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 18th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
20th November 1850.
L C L

No 224.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified copy and translation thereof, in Original Suit No 152 of 1850 on the file of the Moosly Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 9th Instant, and to inform you, that the same was duly served on the 20th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st November 1850.

L C L

No 225.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No 123 of 1849 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 16th Ultimo and to inform you, that the Witnesses therein named are not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
/signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
21st November 1850

№ 531

Combaconum
19th November 1850.

Sir,

With reference to the Circular Order № 77 of the Sudr Udalut dated 14th June 1841, I have the honor to request that you will be good enough to cause the enclosed Notice in Pauper Petition № 2 of 1850 on the file of the Sudr Ameen to be served on the 2d Defendant therein mentioned and return it to this Court with his endorsement certifying the date of the service of the Notice.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servt
(signed) J. Scott
Civil Judge

To
The Sheriff
of
Madras

D W

№ 226

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified Copy and translation thereof in Original Suit № 181 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you that the Plaintiff in Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
your Most Obedt Servt
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
22d November 1850

D W

№ 227

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified Copy and translation thereof in Original Suit № 77 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Conjeveram, which accompanied your letter of the 9th Instant and to inform you that the Plaintiff therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 22d Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
22d November 1850

D W

№ 228

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Two Summonses with the Certified Copies and translations thereof, in Original Suits № 284 and 292 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letters of the 6th and 14th Instant and to inform you that the same have this day been duly served on the 26th Defendant therein respectively named, but he has refused to affix his signatures to the Summonses.

I have the honor to be
Sir
your Most Obedient Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
23d November 1850

D W

№ 229

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the four Summonses with the certified Copies and translations thereof, in Original Suit № 292 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen of Chingleput which accompanied your letter of the 14th Instant, and to inform you, that the same were duly served on the 22d 23d 24th and 25th Defendants therein respectively named on the 25th Instant but that the said 22d Defendant has refused to affix his signature to the Summond.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
26th November 1850

D W

№ 230

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified Copy and translation thereof, in Original Suit № 292 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your letter of the 14th Instant and to inform you, that the same has this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
29th November 1850

D W

№ 231.

To
The Principal Sudr Ameen
Trichinopoly

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Original Suit № 169 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 23d Ultimo and to inform you that the 1st and 2d Defendants therein named are not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
29th November 1850.
D IV

№ 232.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified copy and translation thereof in Original Suit № 107 of 1848, on the file of the District Moonsiff's Court of Conjeveram, which accompanied your letter of the 30th Ultimo, and to inform you that the Defendant therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(signed) L. Cooper
Sheriff
By G. E. Cower
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
30th November 1850.
D IV

№ 233.

To
The Honorable
Sir W. W. Burton Knight
Judge of Her Majesty's Supreme
Court at Madras.

Sir

I have the honor to forward for your signature a civil Warrant received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chittoor.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedt Servt
(signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
29th November 1850.
D IV

Chittoor Civil Court
26th November 1850

From E. C. Lovell Esquire.
Civil Judge of Chittoor.

To
The Sheriff of
Madras

Sir

I have the honor to request that you will cause the Seizure and delivery of the Individual mentioned in the enclosed Warrant to the care of the Peon herewith sent.

I have the honor to be,
Sir,
your most obedient Servant
(signed) E. C. Lovell.
Civil Judge.

Chittoor
Civil Court
26th November 1850
D IV

№ 522

From R. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir, Chingleput 29th November 1850.

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward 4 Summonses in duplicates with translation thereof and request that You will cause the same to be served on the Plaintiffs and 1st Defendant's witnesses therein named in Suit № 61 of 1849 when served the same to be returned to me with the receipt of service duly endorsed. Should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
(signed) R. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff
Madras

№ 83 Nellore 30th November 1850

From John Walker Esqre
Civil Judge of Nellore

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir In conformity to Act XXIII of 1840 and the Circular Instructions

Instructions of the Sudr Udalut dated 11th June 1841, 9th August 1841 and 5th October 1850, I have the honor to forward the accompanying Two Proclamations, in duplicate, in O.S. No. 127 of 1849 on the file of the Sudr Ameen Moosfy; and request that you will have the goodness to cause the Proclamations to be struck up in a conspicuous part of your Office and the duplicates thereof on the outer door of the house of the 1st and 2nd Defts therein named, and inform me of the date they may be affixed.

Copies and Translations of the Proclamations, together with Copies of the Translations are also forwarded.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servt
(Signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Nellore
30th November 1850

To L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras.

No. 277

Chengleput 2nd December 1850.

From
The Principal Sudr Ameen of Chengleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward 3 Summonses with the certified translations thereof in Cause No. 224 of 1849, and request of you to be so good as to cause the said Summonses to be served on the persons therein named and return them to me with the dates on which they were so served endorsed on them should the parties refuse to sign such Summonses the fact of its having been served must be certified. —

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servt
(Signed) Mr. G. Jeromiah Sacharry
Principal Sudr Ameen

To L Cooper Esquire
Sheriff of
Madras

No. 208

Coimbatore Zillah Court
30th November 1850

From J. St. Rowsell Esqre
Civil Judge of
Coimbatore

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir,

The Defendant in Suit No. 247 of 1850 on the file of

of the District Moonsiff of Coimbatore and in the Zillah of Coimbatore, being declared to be now residing within the Town of Madras I have the honor to transmit to you under the provisions of Section I Act XXIII of 1840 and the Extract from the proceedings of the Sudr Udalut under date 9th August 1841, a Notice and Copy of the Plaint in the said Suit, as well as Translation of the same in Duplicate respectively, and to request that the Copy of the Plaint may be delivered to, and the Notice served upon, the said Defendant and returned to me at your earliest convenience with the requisite endorsement thereon.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient &c
(Signed) J. St. Rowsell
Civil Judge

Coimbatore
Zillah Court
30th November
1850

From J. St. Rowsell Esqre
Civil Judge of
Coimbatore

To L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No. 234

To The Civil Judge
Chingleput

Sir, I have the honor to return the two Summonses with the certified Copies and translations thereof, in Original Suit No. 292 of 1850, on the file of the Moosfy Sudr Ameen of Chingleput, which accompanied your Letter of the 14th Ultimo and to inform you, that the same were duly served on the 4th Instant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th December 1850.

Ex M

No. 235

To The Civil Judge
Chingleput

Sir, I have the honor to return the two Notices with the certified Copies and translations thereof, in Appeal Suit No. 95 of 1850, on the file

file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 6th Instant and to inform you, that the same were duly served on the 4th Instant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th December 1850.

PN

No 518

From, H. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 25th November 1850

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Warrant in duplicate for the apprehension of the Defendant in suit No 500 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the body of the said person into his Custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

DN

Chittoor Civil Court
29th November 1850

From E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To The Sheriff of Madras

Sir

I have the honor to forward herewith three Notices in duplicate with translations in Suit No 554 of 1850 on the file of the District Moonsiff of Vellore and to request that you will cause the Notices to be served on the persons therein named and to cause the Notices to this Court and in the event of their being absent that be returned to this Court and in the event of their being absent that you will cause the duplicates to be affixed on the outer wall of their dwelling house returning the Notices with intimation of the date on which the duplicates were so affixed.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servt
(Signed) E C Lowell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
29th November
1850

EN

No 236

To The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Miscellaneous Petition No 28 of 1850 on the file of the Court of Sudr Udalut which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the Witness Valoo Moodelly therein named was taken on the 3d Instant, but he at the same time requested me to allow him to have four days time to enable him to provide for his journey expenses & start from Madras which I have allowed agreable to his request, as by Law witnesses are not bound to attend subpoenas to give evidence unless their reasonable expenses are previously tendered to them.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th December 1850

PN

No 521

From, H. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 29th November 1850.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant in duplicate for the apprehension of the Respondent in Appeal Suit No 49 of 1842, and request you will obtain authority for the Peon to take the body of the said person into his Custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

Nellore 4th December 1850.

No 84

From, John Walker Esqre
Civil Judge of Nellore

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir,

In conformity to Act XXIII of 1840 and the Circular Instructions

(106)

Instructions of the Sudr Udalut dated the 14th June 1841 9th August 1841 and 5th October 1850 I have the honor to forward herewith a Notice and a Warrant in Original Suit No 105 of 1850 on the file of the Sudr Ameen Moofty of this Zillah which I Request you will have the goodness to cause to be served on and executed against the Defendant therein named -

Translations and Copies of the said Notice and Warrant, with Copies of the Translations are also forwarded.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant,
(Signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Nellore
4th December 1850

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Ent

No 237.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicates and the certified translations thereof, in Original Suit No 98 of 1846 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 16th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 5th Instant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
6th December 1850

No 238.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to Return the Warrant with the certified Copy and translations thereof in Original Suit No 500 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 25th Ultimo, and to inform you, that the 1st Defendant Mooneyeppa Chitty therein named was taken on the 6th Instt and delivered to V Ramasawmy Moodely the Officer of your Court to whom the Warrant is directed -

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
7th December 1850

Salem Civil Court
4th December 1850

From J G S Bruere Esqre
Sessions Judge of Salem

To Geo E Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,

Under the Circular Order of the Court of Sudr Udalut dated the 14th June 1841 No 77 I have the honor to enclose an Istyar and the certified translation thereof as also the Required Copies of both, and Request you will cause the Latter to be affixed to the dwelling house of the Defendant.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) J G S Bruere
Civil Judge

S.C. No 138 of 1849 before the Moofty Sudr Ameen

Salem - - -
Civil Court - - -
4th December 1850

To Geo E Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Ent

No 239.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified Copy and translation thereof, in Appeal Suit No 49 of 1842 on the file of the late Zillah Court, which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you, that I have this day Realized the sum of Rupees Ten annas five and Pice Eight from the Plaintiff therein named, which sum has been handed over to C Arnagery Mark the Officer of your Court to whom the Warrant is directed -

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L Cooper
Sheriff

Sheriffs Office - -
Madras - - -
9th December 1850

No 537.

From W A D Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras.

Chingleput 9th December 1850.

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have

have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in Suit No. 365 of 1849 and Request that you will Cause the same to be served on the Plaintiffs therein named and return it to me with the results of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the persons in question Returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
/Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

D.W

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

No. 530

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 2d December 1850.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the 2d Defendants heirs and Widow - Coopummaul and 3d Defendant in Suit No. 565 of 1840 and Request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his Custody as required in the enclosed Warrant -

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient servant
/Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
L. Cooper Esqre
Sheriff of
Madras

No. 240.

To The Honorable
Sir W. W. Burton Kt
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras.

Sir,

I have the honor to forward for your signature a Civil Warrant received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
10th December 1850

No. 241.

To The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Cause No. 224 of 1849 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 2d Instant, and to inform you, that the same was duly served on the Defts therein named on the 11th Instant, but he has refused to affix his signature to the summons.

I have the honor to be,
Sir,
your Most Obedient servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
12th December 1850.

To No. 242.
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Summonses with the Certified Copies and translations thereof, in Original Suit No. 1 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 29th Ultimo and to inform you, that the same were duly served on the Defts Respectively endorsed thereon -

I have the honor to be
Sir,
your Most Obedt Servant
/Signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th December 1850.

D.W

From
R. R. Cotton Esquire
Ag Subdr Judge of Salem

Salem Subdr Court
12th December 1850.

To
The Deputy Sheriff of Madras

Sir,

O/No. 1138/114
1850. I have the honor to enclose 2 notices in Duplicate and Request that they may be served on the Defts thereon named and Returned to this Court with the Requisite endorsements.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
/Signed/ Rol. R. Cotton
Ag Subdr Judge

Salem
Subdr Court
12th December 1850.

From R. R. Cotton Esqre
Ag Subdr Judge of Salem.

To The Deputy Sheriff of Madras

D.W.

№ 243.

From W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chinglepute

To. L. Cooper Esqr
Sheriff of Madras.

Chinglepute 13th December 1850

Sir,

With reference to section I Act XXIII of 1840, I have the honor to forward 3 Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the 1st 2nd & 3rd Defendants Witnesses therein named in Suit № 137 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be Certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
/signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To.
L. Cooper Esqr
Sheriff &c.
Madras

Dd N

№ 244.

To
The Civil Judge
Nellore

Sir,

With reference to the Warrant enclosed in your letter to my address of the 4th Instant № 84 I have the honor to inform you, that the sum of 10 Rupees is mentioned in the English translations of the said Warrant to be collected from the Defendant therein named, in Suit № 105 of 1850 in the file of the Sudr Ameen Moosfy of the Civil Court of Nellore But in the Original Warrant in the Telugu Language it appears as I am informed that only 8 Rupees is to be Collected and as there must therefore be some mistake I will feel obliged by your acquainting me without delay which of the said two Amounts is to be Collected from the said Defendant who represents that he was only fined 8 and not 10 Rupees.

I would also desire to be informed by what Course and to whose address I should remit the amount when collected.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
/signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
16th December 1850.

№ 245.

To The Principal Sudr Ameen
Chinglepute

Sir, I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause № 224 of 1849 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 2d Instant and to inform you, that the same was duly served on the 14th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
your Most Obedt servant,
/signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
17th December 1850.

№ 246.

To The Civil Judge
Nellore

Sir, I have the honor to Return the Notice with the certified Copy and translations thereof in Original Suit № 105 of 1850 on the file of the Sudr Ameen Moosfy of the Civil Court of Nellore, which accompanied your letter of the 4th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 16th Instant.

I have the honor to be
Sir,
your Most Obedt servant,
/signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
17th December 1850.

№ 247.

To The Civil Judge
Nellore.

Sir, I have the honor to return the two Original Proclamations with the certified translations thereof in Original Suit № 127 of 1849 on the file of the Sudr Ameen Moosfy of the Civil Court of Nellore which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you, that the Duplicates of the same were on the 16th Instant affixed at the places described in your said letter now under Reply.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt Servant
/signed/ L. Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
17th December 1850.

№ 248.

To The Civil Judge
Chittoor

Sir, I have the honor to return the three Notices with the translations

translations thereof and also the translations of Proclamations in Suit No 554 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Vellore, which accompanied your letter of the 29th Ultimo, and to inform you, that the 1st 2d and 3d Defendants in the said Notices respectively named not having been found, the Proclamations therewith accompanying were on the 18th Instant affixed on the outer Walls of their dwelling houses.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
/Signed/ L Cooper
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
19th December 1850.

No 249.

Sheriffs Office.
Madras 20th December 1850.

From,
Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To,
R. R. Cotton Esqre
Acting Subordinate Judge
Salem

Sir,
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 12th Instant together with two English Notices, in Duplicate in Original Suits Nos 113 and 114 of 1850 on the file of the Subordinate Court, which are herewith returned; and in reply to inform you, that the same have been submitted to His Lordship Sir H. W. Burton who declined affixing his signature to the indorsements on the Notices in question on the ground that it does not appear on the face of either of the Notices that the cause of action arose, that the Defendant at the time when the Suits were respectively commenced resided as a fixed Inhabitant within the limits of the Villah over which your Jurisdiction extends as required by Section V Regulation II of 1802.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
/Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

No 91.

From John Walker Esqre
Civil Judge of Vellore

Vellore 20th December 1850

To
L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

Sir,
In reply to your letter dated the 19th Instant I have the honor to inform you that the amount of the Fine imposed by the Sudr Ameen Moosly on the Defendant in Original Suit No 105 of 1850 is Rupees Eight as stated in the Original Warrant, not Rupees Ten as has been erroneously written in its translation, I request therefore you will accordingly have the goodness to make a note of the error on the Translation and on the Copy of it, and collect Rupees Eight from the Defendant.
2. On collecting the amount of the Fine you might pay the money to the Sub Treasurer to Government and get a Bill on the Vellore Treasury in my favor to be sent by you to me by Post.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
/Signed/ John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Vellore
20th December
1850

To L Cooper Esqre
Sheriff of Madras

No 250.

To The Principal Sudr Ameen
Chingleput.

Sir,
I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No 224 of 1849 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 2d Instant and to inform you, that the same has this day been duly served on the Witness therein named but he has refused to affix his signature to the Summons.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
/Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras.
23d December 1850
D EV

No 251.

To The Civil Judge
Salem.

Sir,
I have the honor to return the Original Proclamation together with the translations in Duplicate in Original Suit No 138 of 1849 on the file of the Moonsiffy Sudr Ameen of the Civil Court of Salem, which accompanied your letter of the 4th Instant and to inform you that the Duplicate of the same has this day been affixed on the outer wall of the Dwelling house of the Defendant therein described.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
/Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
23d December 1850
D 59

No. 296. Chingleput 21st December 1850.

From The Principal Sudr Ameen of Chingleput

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward herewith 5 Notices in Duplicates with the Certified translations thereof in Cause Nos 156, 157, 158 166 and 176 of 1850 and request you will be so good as to cause the said Notices to be served on the Persons therein named and Return them to me with the endorsement thereon and in the event of their being absent You will cause the Duplicates to be affixed on the outer Wall of their dwelling houses, returning the Originals endorsed with the date on which the duplicates were so affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) W. G. Tirumalachary
Principal Sudr Ameen

To
L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras.

DW

No. 252

The Civil Judge
Chingleput

Sir, I have the honor to return the three Summonses with the Certified translations thereof in Original Suit No 137 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Tarangoly, which accompanied your letter of the 13th Instant, and to inform you, that the same have this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
24th December 1850

No. 560

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 26th December 1850.

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840, I have

have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in suit No 308 of 1849 and Request that you will cause the same to be served on the 1st 2d 3d and 4th Defendants therein named and return it to me with the result of Service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of their dwelling house of the persons in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) Wm. A D Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

No. 303 Chingleput 26th December 1850.

From The Principal Sudr Ameen of
Chingleput.

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir, With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 5 Notices in Duplicates with the certified translations thereof in Cause Nos 47 of 1846, 120, 121, 177 and 178 of 1850 and request You will be so good as to cause the said Notices to be served on the persons therein named and Return them to me with the endorsement thereon and in the event of their being absent you will cause the Duplicates to be affixed on the outer wall of their dwelling houses returning the Originals endorsed with the dates on which the duplicates were so affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) W. G. Tirumalachary
Principal Sudr Ameen

To.
L. Cooper Esquire
Sheriff of
Madras.

No. 304. Chingleput 26th December 1850

From The Principal Sudr Ameen of Chingleput.

To L. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

Sir, With reference to section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward a Summons with the certified translation thereof in Miscellaneous Case No 629 of 1850 and request of you to

be

be so good as to cause the said Summons to be served on the person therein named and return it to me with the date on which it was so served endorsed on it, should the Party refuse to sign such Summons, the fact of its having been served, must be certified.

I have the honor to be,
Sir
your most Obedt. Servant,
(signed) Mr. G. Tirumalachary
Principal Sudr Ameen

To.
C. Cooper Esquire
Sheriff of Madras

No. 566.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput
To A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 28th December 1850.

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 4th and 5th Respondents therein named in Appeal Suit No. 118 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir
Your most Obedient Servant
(signed) Wm. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

No. 253

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof in Original Suit No. 565 of 1840 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore which accompanied your letter of the 2d Instant, and to inform you, that the Heirs of the 2d Defendant and the 3d Defendant therein named are not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir
Your most Obedt. Servant.
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
30th December 1850.

Chittoor Civil Court
18th December 1850

From
E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor
To The Sheriff of Madras

Sir,

I have the honor to request that you will cause the seizure and delivery of the Individual mentioned in the enclosed Warrant to the care of the Peon herewith sent in the event of his failing to pay the amount therein mentioned.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedient Servt.
(signed) Edw. C. Lowell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
18th December 1850.

D W

No. 254

To The Honorable
Sir W. W. Burton Knt
Judge of Her Majesty's
Supreme Court at Madras

My Lord

I have the honor to forward for your signature a Civil Warrant received this day from the Civil Judge of the Zillah of Chittoor.

I have the honor to be,
My Lord
Your Lordship's Most Obedt. Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff
By. D. Shaw
Dy Sheriff

Sheriff's Office
Madras
30th December 1850.

D W

No. 1

To The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Appeal Suit No. 191 of 1840 and M. P. No. 637 of 1850 on the file of your Court, which accompanied your letter of the 18th Ultimo and to inform you, that the Respondent Veerasawmy Moodely therein named has this day been taken and delivered to Baumaula Hoosain Khan the Officer of your Court, to whom the Warrant is directed.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedt. Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
2d January 1851.

No. 1
Bill complained under Act
XXIII for Rs. 7 Rupees
Seven on the Collector
of Nellore. Filed in
the Principal Sudr Ameen's
Court on the 31st January 1851.
Sd/ J. Hollandsworth
Sd/ Moodelly
31st January 1851.

No. 2.

To
The Accountant General
Fort St. George

Sir,

I have the honor to request that you will be pleased to Order the Sub Treasurer to receive from me the Sum of Company's Rupees Seven and furnish me with a Bill on the Nellore Treasury for that amount in favor of the Civil Judge of that District.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
2d January 1851.

No. 779. Masulipatam 28th December 1850.

From
W. Dowdeswell Esquire
Civil Judge of Masulipatam

To
G. E. Cower Esquire
Deputy Sheriff of Madras

Sir,

Under the provisions of Act XXIII of 1840 of the Government of India, I have the honor to transmit a Tellugu Notice accompanied by the certified Copy, and English Translation which has been issued by the District Moonsiff of Ellore within the Zillah, to Maudabhooshy Singaracharlu 3d Defendant in Original Suit No. 511 of 1850 on his file, who is said to be residing at Madras and Request you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges, for the prescribed endorsement upon the Original Notice, in vein to its being served upon the said Party under the Rules in force, and Return it to me as soon as possible, Certifying the date of its service upon him.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(signed) W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam
Civil Court
28th December 1850

From
W. Dowdeswell Esquire
Civil Judge of Masulipatam

To
G. E. Cower Esquire
Deputy Sheriff of Madras

2d W

No. 3.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Four Notices in Duplicate with the certified translations thereof, in Causes Nos. 156,

156, 157, 158 and 166 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 21st Ultimo, and to inform you, that the same have this day been duly served.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
3d January 1851.

Bill of Exchange for Rupees Seven dated 3d January 1851 No. 2577

No. 4

To
The Civil Judge
Nellore

Sir

With reference to your letter of the 21st Ultimo, I have the honor to enclose a Bill on the Collector of Nellore in your favor for the sum of Company's Rupees Seven being the amount collected from Sannaneni Venkatasamy Naidoo Defendant, in Original Suit No. 105 of 1850 on the file of the Sudr Ameen Moonsiff of the Zillah of Nellore, less One Rupee paid for the fee of the Accountant General for granting such Bill - and I shall be obliged by your acknowledging the Bill at your earliest convenience.

The Warrant received with your letter of the 4th Ultimo is herewith returned.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obed. Servant.
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff.

Sheriff's Office
Madras
6th January 1851

2d 6K

No. 5

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Notices in Duplicate with the certified translations thereof, in Causes Nos. 176, 178 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letters of the 21st and 26th Ultimo, and to inform you, that the same were duly served on the dates respectively endorsed thereon.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obed. Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff.

Sheriff's Office
Madras
6th January 1851.

2d 6K

No 6

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof, in cause No 47 of 1846 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 6th Instant.

I have the honor to be,
Sir
Your most Obedt Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
7th January 1851

No 7

To
The Civil Judge
Masulipatam.

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified copy and translation thereof in Original Suit No 211 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Ellore which accompanied your letter of the 28th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 6th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedt Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
7th January 1851

Salem Subdn Court
4th January 1851.

From
R. R. Cotton Esquire
Asst Subdn Judge of Salem.

To
The Sheriff of
Madras

Sir

I have the honor to forward for execution the notices returned with your letter of the 20th Ultimo, after inserting therein some additional information, and to state that the Defts resided within my jurisdiction when he broke the conditions of the promissary notes, upon which the suits have been brought, and that it was only

only after the cause of action arose, that he absconded from this place.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant.
(signed) Rob R. Cotton
Asst Subdn Judge

Salem
Subdn Court
4th January 1851
From
R. R. Cotton Esqre
Asst Subdn Judge of Salem

To
The Sheriff of
Madras

No 9.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Original Notices with the certified translations thereof, in causes Nos 120 and 121 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 26th Ultimo, and to inform you that the Plaintiffs therein respectively named not having been found the Duplicates of such Notices have this day been affixed on the outer wall of their dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th January 1851

No 2. Nellore 10th January 1851.

From
John Walker Esqre
Civil Judge of Nellore

To
A. Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of the 7 Bills of Exchange for Rupees Seven which accompanied your letter dated the 6th instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(signed) John Walker
Civil Judge

Zillah Court
Nellore
10th January 1851

To, A. Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

No 11.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified

certified translations thereof in Original Suit No. 647 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor which accompanied your letter of the 16th November last and to inform you that the Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 11th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
your Most Obedt. Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
14th January 1851

ES
EW

No. 12.

To
The Principal Sudr Ameen
Chinglepet

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof in Cause No. 177 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 1st Defendant therein named on the 2nd Instant but he has refused to affix his signature to the Notice.

The 2d and 3d Defendants also therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 13th Instant affixed on the outer wall of their Dwelling house.

I have the honor to be
Sir
your Most Obedt. Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
14th January 1851

No. 13

Sheriff's Office
Madras 15th January 1851.

From
Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To
J. Rohde Esqre
Acting Civil Judge of
Trichinopoly

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified Copy and translations thereof in Appeal Suit No. 153 of 1850 on the file of the Civil Court of Trichinopoly, which accompanied your letter

letter of the 11th November last and to inform you, that the Respondent therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I beg also to inform you that His Lordship The Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the Course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translation of Documents to the Originals and he has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the seal of the Court from whence they issue.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt. Servant.
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

ES
ES

No. 12.

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet

To
A. Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 15th January 1851.

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witness therein named in Suit No. 1 of 1849 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt. Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

DW

No. 10

Chinglepet 16th January 1851.

From
The Principal Sudr Ameen of
Chinglepet

To
A. Mc Ritchie Esquire
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to section I Act XXIII of 1840

I have the honor to forward herewith 2 Notices in Duplicates with Certified translation thereof in Cause No. 14 of 1851 and request you will be so good as to cause the said Notices to be served on the persons therein named and Return them to me with the endorsement thereon and in the event of their being absent you will cause the Duplicates to be affixed on the outer wall of their dwelling houses returning the Originals endorsed with the dates on which the duplicates were so affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servt.
(Signed) W. G. Jeremiah Chasy
Principal Sudr. Ameen

To
A. Mc. Ritchie Esquire
Sheriff of
Madras

EDV

No. 15.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Miscellaneous Case No. 639 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameens Court which accompanied your letter of the 26th Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the Witness therein named on the 17th Instant, but he has refused to affix his signature to the Summons.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
18th January 1851

EDV

No. 16

To
The Magistrate
of Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, received with your letter of the 18th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 20th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st January 1851

EDV

No. 17

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof, in Original Suit No. 308 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 26th Ultimo, and to inform you, that the Defendants therein named not having been found the Duplicate of such Notice has this day been affixed on the outer wall of their dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st January 1851

EDV

No. 18.

To
The Civil Judge
Combaconum

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified Copy and translations thereof, in Pauper Petition No. 2 of 1850 pending before the Sudr Ameen of Combaconum, which accompanied your letter of the 19th November last, and to inform you, that the same was duly served on the 20th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st January 1851

EDV

No. 15

From,
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To,
A. Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 15th January 1851

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the 1st and 2d Plaintiffs and 2d 3d 4th and 5th Supplemental Plaintiffs in

have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in suit No. 189 of 1848 and request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named and return it to me with the result of service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant.
(signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

No. 22.

From

Sheriff's Office
Madras 25th January 1851.

Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To

The Principal Sudr. Ameen
of Chingleput

Sir,

I have the honor to Return the Notice (in Duplicate) in Cause No. 14 of 1851 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court, which accompanied your letter of the 16th Instant and to inform you, that the same was duly served on Mr. George Richardson one of the Partners of the Firm of Messrs. Ashton Richardson & Company on the 23d Instant but that he has refused to affix his signature to the Notice.

I beg also to inform you that His Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the circumstance of the Notice herein, not having the names of the parties to the suit fully set out in the Title of the cause and has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil Authorities his desire that in future the Originals and Copies of all process should have the names of the various parties to the suit fully set out in the Title thereof.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

From

No. 30

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 25th January 1851.

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Respondent therein named in Appeal suit No. 3 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified.

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To

No. 24.

The Civil Judge
Sir, Chingleput

I have the honor to return the Summons with the certified copy and translations thereof in Original Suit No. 1 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 29th November last, and to inform you that the same was duly served on the 27th Instant.

Sheriff's Office
Madras
29th January 1851

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

From

No. 28

Chingleput 28th January 1851

The Principal Sudr. Ameen
of Chingleput

To

A. Mc. Ritchie Esquire
Sheriff of Madras

With reference to section I Act XXIII of 1840, I have

have the honor herewith to forward a Summons with the certified translation thereof in M C No. 28 of 1851 in Cause No. 57 of 184[illegible] and request of you to be so good as to cause the said Summons to be served on the person therein named; and return it to me with the date on which it was so served endorsed on it, should the Party refuse to sign such Summons, the fact of its having been served, must be certified.

To

A. Mc. Ritchie Esquire
Sheriff of
Madras

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) W. G. Terumalachary
Principal Sudr Ameen

25

From,

No. 34

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet.

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 28th January 1851.

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in Suit No. 407 of 1846 and Request that you will cause the same to be served on the 1st Defendant therein named and return it to me with the result of Service duly endorsed & that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed.

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

25

From

No. 35

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 28th January 1851

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1849

I have the honor to forward an Isteamamah in duplicate with translation thereof in Appeal Suit No. 118 of 1850 and request that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the Respondent therein named returning the Original duly endorsed with the result of Service.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

25

No. 78

From

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 23d January 1851

Sir

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Defendant in Suit No. 581 of 1847 and to request that you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said Defendant into his Custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant.
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To

A Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

23

No. 22.

From

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet

To

A Mc Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 23d January 1851

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward 7 Warrants for the apprehension of the Plaintiffs in Suits No. 1038 of 1848, 636 of 1849 and 573, 574, 591, 593 and 606 of 1850 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said Persons into his Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedt Servant
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To

A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

23

№ 23.

From,
W. A. D. Inglis Esqre.
Civil Judge of Chinglepet

To,
A. Mc. Ritchie Esqre.
Sheriff of Madras

Chinglepet 23d January 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Appellant in Appeal Suit №. 36 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said Appellant into his custody as Required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

25

№ 25.

To
The Civil Judge
Chinglepet

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Original Suit №. 581 of 1847 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 23d Ultimo, and to inform you, that the Defendant Vandaravasy Arooachella Chetty therein named, has this day been taken and delivered to Abdoolkader said the Officer of your Court to whom the said Warrant is directed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
3d February 1851

26

№ 29.

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chinglepet

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chinglepet 23rd January 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the

honor to forward 2 Warrants for the Apprehension of the Plaintiffs in Suit Nos. 432 and 601 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his custody as Required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

25

Chittoor Civil Court
30th January 1851

From
E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras

Sir,

I have the honor to forward herewith a Notice in duplicate with translations in Suit №. 643 of 1850 on the file of the District Moonsiffs of Vellore, and to Request that you will cause the Notice to be served on the person therein named and to be returned to this Court, and in the event of his being absent that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the duplicate was affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) Edwd. C. Lowell
Civil Judge

Chittoor
Civil Court
30th January 1851

43

№ 26.

To
The Civil Judge
Chinglepet

Sir,

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof, in Appeal Suit №. 3 of 1851 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 25th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 6th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
7th February 1851

43

To

No: 27

The Civil Judge

Chengleput

Sir,

I have the honor to return the Seven Warrants with the certified translations thereof, in Original Suits Nos 1038 of 1848, 686 of 1849 and 573, 574, 591, 593 and 606 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 23d Ultimo, and to inform you, that I have realized the sum of Company's Rupees Four and Annas Fourteen from the Plaintiffs therein respectively named which sum has been handed over to Abdoolkader Saib the Officer of your Court to whom the said Warrants are directed-

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. Servant,

/Signed/ A Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
7th February 1851.

23 & 24

To

No: 28.

The Civil Judge

Chengleput

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Appeal Suit No: 36 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 23d Ultimo and to inform you, that the Appellant Vellayagel Comara sawmy Moodely therein named was on the 6th Instant taken and discharged on payment of the sum of Company's Rupees Sixty One Anna One and Pice Nine as mentioned in the Warrant which sum has been handed over to Varadappa Naik the Officer of your Court to whom the said Warrant is directed-

I have the honor to be,

Sir

Your Most Obedt. Servant,

/signed/ A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
7th February 1851

23 & 24

To

No: 29.

The Civil Judge

Chengleput

Sir,

I have the honor to return the two Warrants with the certified

certified translations thereof, in Original Suits Nos 432 and 601 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 25th Ultimo and to inform you, that I have realized the sum of Company's Rupee One & annas Twelve from the Petitioner and Plaintiff therein respectively named and which sum has been handed over to Varadappa Naicke, the Officer of your Court to whom the said Warrants are directed-

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. Servant,

/Signed/ A Macdonald Ritchie

Sheriff

By D Shaw

Dy Sheriff

Sheriffs Office
Madras
7th February 1851.

23 & 24

To

No: 30.

The Civil Judge

Coimbatore

Sir,

I have the honor to return the Notice with the Certified Copy thereof and also the Copy of the Plaint with translations of the said Notice and Plaint respectively in Suit No: 247 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Polacamund which accompanied your letter of the 30th November last, and to inform you, that the Notice was duly served on the Defendant therein named on the 6th Instant and the Duplicate Copy of the said Plaint was at the same time served on him as requested in your letter now under reply.

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. Servant,

/Signed/ A Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
10th February 1851.

23 & 24

To

No: 31.

The Principal Sudr Ameen

Chengleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No: 57 of 1843 and in M C No: 28 of 1851 on the file of the Principal Sudr Ameens Court, which accompanied your letter of the 28th Ultimo and to inform you that the same was duly served on the 10th Instant.

I have the honor to be

Sir

Your most Obedt. Servant

/Signed/ A Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
11th February 1851

23 & 24

No 32

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No 1 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 29th November last, and to inform you, that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th February 1851.

DW

No 33

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice, in Duplicate, with the Certified translation thereof, in Original Suit No 365 of 1849 on the file of the Trepassoor District Moonsiff's Court, which accompanied your letter of the 9th December last, and to inform you that I have been unable to effect the Service of the Notice on the Plaintiffs therein named or to affix the Duplicate Notice on the outer wall of the dwelling house of the said Plaintiffs as the place of residence of the said Plaintiffs is not sufficiently described in the said Notice.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th February 1851.

DW

No 34

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Ustayarnamah with the certified translation thereof in Appeal Suit No 118 of 1850 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 28th Ultimo, and to inform you that the Duplicate of the same has this day been affixed on the outer wall of the Dwelling house of the 5th Respondent therein described.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th February 1851.

DW

No 9

Vizagapatam Governor's Agent's Court 14th February 1851.

From
A. Robertson Esquire
Agent to the Governor

To
The Judges of the Madras Court of Small Causes
Madras

Sirs,

I have the honor to request that you will cause the accompanying Notice to be served on W. U. Arbuthnot Esquire Defendant in Cause No 8 of 1851 of this Court's file, and return it to this Court at your earliest Convenience.

I have the honor to be,
Sirs,
Your Most Obedt Servant
(signed) A. Robertson
Agent to the Governor

Chittoor, Civil Court
18th February 1851.

From
E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras.

Sir,

I have the honor to forward herewith two Notices in duplicates with translations in Suit No 646 of 1850 on the file of the District Moonsiff of Cholunghur and to request that you will cause the Notices to be served on the persons therein named and to be returned to this Court and in the event of their being absent, that you will cause the duplicates to be affixed on the outer wall of their dwelling house returning the Notices with intimation of the date on which the duplicates were affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(signed) Edm C. Lowell
Civil Judge

Chittoor, Civil Court
18th February 1851.

No 36

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with

with the Certified translation thereof, in Original Suit No. 189 of 1848 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 23d Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 20th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
/Signed/ A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st February 1851.

No. 37.

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the Certified translation thereof, in Original Suit No. 407 of 1846 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 28th Ultimo, and to inform you, that the 1st Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 20th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
/Signed/ A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
21st February 1851.

No. 38

Sheriffs Office
Madras 22d February 1851.

From
Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To
A. Robertson Esquire
Agent to the Governor of
Fort Saint George
Vizagapatam

Sir,

I have the honor to return the English Notice, in Cause No. 8 of 1851 on the file of the Governor Agents Court, which I received from the Judges of the Madras Court of Small Causes, accompanied by your letter of the 14th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 21st Instant.

I beg also to draw your attention to the circumstance that

that all Writs, Warrants or other process mentioned in the Section I Act XXIII of 1840, required to be executed within the limits of the Supreme Court, should be sent to the Sheriff of Madras agreeably to the Circular Order No. 77 of the Court of Sudr Udalut dated 14th June 1841.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
/Signed/ A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Rd. IV

No. 50

From
Wm. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

Chingleput 12th February 1851

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Warrants for the apprehension of the Plaintiff in Suit Nos 26 of 1849 and 7 of 1850 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his Custody as required in the enclosed Warrants.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
/Signed/ Wm. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

No. 39

To
The Honorable
Sir C. Rawlinson Knight
Chief Justice of Her
Majesty's Supreme Court
at Madras

My Lord

I have the honor to forward for your Lordship's signature two Civil Warrants received this morning from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord,
Your Lordship's Most Obedt. Servt.
/Signed/ A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
24th February 1851.

№ 40.

To

The Civil Judge

Chittoor

Sir

I have the honor to return the two Notices together with Proclamations and certified translations thereof in Suit № 646 of 1850 on the file of the District Moonsiffi Court of Cholumghur, which accompanied your letter of the 18th Instant, and to inform you, that the same were duly served on the 22nd Instant.

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt Servant

[signed] A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriff's office
Madras
25th February 1851

From

№ 58. Chingleput 24th February 1851

The Principal Sudr Ameen of Chingleput

To

A Mc Ritchie Esquire

Sheriff of Madras

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor herewith to forward a Summons with the certified translation thereof in Miscellaneous Case № 629 of 1850 in Cause № 391 of 1841, and request of you to be so good as to cause the said Summons to be served on the Person therein named, and return it to Me with the date on which it was so served endorsed on it, should the Party refuse to sign such Summons, the fact of its having been served, Must be certified.

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedient Servant,

[signed] M. G. Tereimalachary

Principal Sudr Ameen

To

A Mc Ritchie Esquire

Sheriff of

Madras.

№ 63

Sir,

Combaconum 26th February 1851

I have the honor to forward a Notice in O.S. № 7 of 1851 on the file of the Sub Court of Combaconum and to request that

you will be good enough to cause the same to be served on the Second Defendant thereon named who is now temporarily residing at Madras and to return it with his endorsement thereon.

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedient Servant,

From J. H. Davidson Esqre
Sub Judge of Combaconum

[signed] J. H. Davidson
Sub Judge

To A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

№ 41 Sheriffs Office
Madras 5th March 1851

From

Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To

J. H. Davidson Esquire
Subordinate Judge of Combaconum

Sir

I have the honor to return the Notice with the certified translation thereof in original Suit № 7 of 1851 on the file of the Subordinate Court of Combaconum which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 1st Instant.

I beg also to inform you, that His Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the circumstance of the Notice herein not having the names of the Parties to the suit fully set out in the Title of the Cause and has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil Authorities his desire that in future the Originals and Copies of all process should have the names of the various parties to the suit fully set out in the Title thereof.

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt Servant

[signed] A Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
5th March 1851

No. 42

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Warrants with the Certified translations thereof, in Original Suits Nos. 26 of 1849 and 7 of 1850 on the file of the Moosfy Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 12th Ultimo and to inform you, that I have on the 27th Ultimo realized the sum of Rupees Eight and Annas four from the Plaintiff therein respectively named and which sum has been handed over to Ameed Saib the Officer of your Court to whom the said Warrants are directed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th March 1851.

E.P.S.

No. 44.

To
The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Notice with the translation thereof, together with the translation of a Proclamation, in Suit No. 643 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Vellore, which accompanied your letter of the 30th January last, and to inform you, that the 2d Defendant Sevagena Mordeliar therein named not having been found the said Proclamation was on the 7th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th March 1851

No. 72

From
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput

To,
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 3d March 1851

Sir,

With reference to Section 1 Act XXIII of 1840, I have the honor to forward 11 Summons with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs and Defendants witnesses therein named in Suit Nos. 167, 186, 202, 323, and 326 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed. Should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.—

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

No. 43.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Cause No. 391 of 1842 on the file of the late Zillah Court and in Miscellaneous Case No. 629 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameen's Court which accompanied your letter of the 24th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 5th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
7th March 1851.

E.P.S.

No. 45.

Sheriff's Office
Madras 10th March 1851

From
Arthur Macdonald Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

To
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Five Summonses with the Certified translations thereof in Original Suit No. 202 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Carangooly, and in Original Suits Nos. 323 and 324 of 1850 on the file of the Moosfee Sudr Ameen's Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 5th Instant and

and to inform you, that they were severally duly served on the dates appearing on the endorsements thereon respectively.

With Regard to the Cause title in the Summons issued in Original Suit No. 202 of 1850 I beg to call your attention to the 3d Para of my letter to you dated 2d January last Conveying his Lordship The Chief Justice's desire that the Originals and Copies of all Process should have the names of the parties to the suit fully set out in the Title thereof.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

From, No. 81.
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chengleput.
To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

Chengleput 7th March 1851

Sir,

With reference to Section I. act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Summonses with translations thereof and Request that you will Cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses therein named in Suit No. 297 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties Refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be Certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(signed) Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

To
The Sheriff of Madras

Sir,

With reference to the Circular Order of the Sudr Udalut dated 4th June 1841, I have the honor to forward herewith a summons with Translation in Original Suit No. 170 of 1849 and request

Request you will Cause the same to be served upon the persons therein named and returned to me at your earliest Convenience.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(signed) W. A. Brett
Subordinate Judge

Chittoor
Subordinate Court
6th March 1851

To No. 46.
The Civil Judge
Chengleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the Certified translation thereof in Original Suit No. 1 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 15th January last and to inform you that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant,
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th March 1851

To No. 47.
The Acting Subordinate Judge
Salem

Sir,

I have the honor to return the two English Notices in duplicate in Original Suits Nos. 113 and 114 of 1850 on the file of the Subordinate Court of Salem, which accompanied your letter of the 4th January last, and to inform you, that the Defendant therein respectively named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt. Servant
(signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
13th March 1851

No. 115

Masulipatam 8th March 1851

From W. Dowdeswell Esq
Civil Judge of Masulipatam
To
G. E. Cowel Esq
Deputy Sheriff of Madras

Sir

Under the provisions of Act XXIII of 1840 of the genuineness

Government of India, I have the honr to transmit a Telugu Notice, accompanied by a certified Copy and English Translation, which has been issued by this Court to Cobal Sarungapanny 8th adverse Party of the Pauper Applicant in Extra Petition No. 611 of 1850 Civil Courts file, who is said to be residing at Madras, and request you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges for the prescribed Endorsement upon the original Notice, in view to its being served upon the said Party, under the Rules in force, and return it to me as soon as possible certifying the date of its service upon him

I have the honr to be
Sir
Your most Obedient Servant
(Signed) W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam Civil Court 8th March

From
W. Dowdeswell Esqr
Civil Judge of Masulipatam

To, G. E. Cower Esqr
Deputy Sheriff of Madras

No. 61

Cuddalore 12th March 1851

From the Principal Sudr Ameen of Cuddalore

To, A. Macdonald Ritchie Esqr Sheriff of Madras

Sir

In accordance with the provisions of Act XXIII of 1840, and the orders of the Court of Sudder Udalut dated 14th June 1841 and 5th October 1850 I have the honor to forward herewith a Tamil Notice, in duplicate together with a Translation in English, in original Suit No 72 of 1845, and request you will be so good as to cause the said Notice to be served on the Defendant therein named, and return it to me with his endorsement thereon, and that in the event of his being absent, you will cause the Duplicate Hue affixed on the outer wall of his dwelling house, returning the original endorsed with the date on which the duplicate was so affixed. I have the honr to be

Sir
Your Most Obedient Servt
(Signed) [illegible]

Cuddalore
Princl Sudr Ameens Court
12th March 1851

Salem Civil Court
10th March 1851.

From,
J. G. L. Bruere Esqre
Civil Judge of Salem

To,
Geo. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,

O.S. No. 38/1847 before the Hendoo Sudr Ameen

Under the Circular order of the Court of Sudr Udalut dated the 14th June 1841 No. 77 I have the honor to enclose a Notice and the Certified translation thereof as also the requisite Copies of both, to be served upon the Defendant therein named, and request the return thereof with the requisite endorsement.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant,
(Signed) J. G. L. Bruere
Civil Judge

Salem
Civil Court
10th March 1851

To Geo. E. Cower Esqre
Deputy Sheriff of
Madras

No. 118

Sheriff's office
[illegible] March 1851

From Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To, W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge of Masulipatam

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 8th Instant together with a Telugu Notice and certified Copy and also translation thereof, in Extra Petition No. 611 of 1850 on the file of the Civil Court, which are herewith returned and in reply beg to draw your attention to the 2d Para of the Sheriff's letter to you dated 16th September 1850 conveying His Lordships The Chief Justice's desire that the Originals and Copies of all Process together with translations thereof, should be firmly connected together by means of a silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

I beg also to inform you that His Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the

the circumstance of the Notice herein not having the names of the parties to the Suit fully set out in the Title of the Cause and has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should have the names of the various parties to the Suit fully set out in the Title thereof

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt. Servant

Signed A. Macdonald Ritchie

Sheriff

No. 88

From W. A. D. Inglis Esqr.

Civil Judge of

Chingleput

To A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

Chingleput 20th March 1851

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice in duplicate with translation thereof in Suit No. 326 of 1849 and request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named and return it to me with the result of Service duly endorsed and that in the event of his being absent you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of the dwelling house of the person in question returning the Original with mention of the date on which the duplicate was affixed

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedient Servant

Signed W. A. D. Inglis

Civil Judge

To A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

No. 89

To The Civil Judge

Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Summonses with the certified translations thereof in Original Suit No. 202 of 1850 on the file of the District Munsiffs Court of Carangooly, which accompanied your letter of the 3d. Instant, and to inform you, that the same were duly served on the Witnesses therein respectively named on the 21st. Instant, but that they have refused to affix their signatures to the Summonses

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedient Servant

Signed A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office

Madras

22d. March 1851

No. 50.

Sheriffs Office

Madras 25th. March 1851

From Arthur Macdonald Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

To The Principal Sudr Ameen

of Cuddalore

Sir I have the honor to return the Notice in Duplicate together with translations thereof, in Original Suit No. 72 of 1845 and in Motion No. 20 of 1851 on the file of the Principal Sudr Ameens Court which accompanied your letter of the 12th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 21st Instant.

I beg also to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the Course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of Documents to the Originals and he has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil Authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt. Servt.

Signed A. Macdonald Ritchie

Sheriff

of 1850 and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs therein named and return them to me with the result of service duly Endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of the dwelling houses of the persons in question returning the originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras

No. 52

Sheriff's Office
Madras 4th April 1851.

My Lord,

I have the honor to forward for your Lordships Signatures two Notices and five Summonses received from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord,
Your Lordships most Obedt Servt
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

To
The Honorable
The Chief Justice
Madras

No. 112.

From W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 3d April 1851

Sir,

With reference to Section I act XXVII of 1840, I have the honor to forward a Summons with translation thereof and the honor to request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named in Suit No. 74 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service, duly endorsed should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras.

No. 53

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No. 186 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameens Court, which accompanied your Letter of the 3d Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 7th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
8th April 1851

23 6R

(52)

of 1830 and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs therein named and return them to me with the result of service duly indorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of the dwelling houses of the persons in question returning the originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras

No. 52

Sheriff's Office
Madras 8th April 1851.

My Lord,

I have the honor to forward for your Lordship's signature two Notices and five Summonses received from the Civil Judge of the Zillah of Chingleput.

I have the honor to be,
My Lord,
Your Lordship's most Obedt Servt
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

To
The Honorable
The Chief Justice
Madras

No. 112.

From, W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput.

To A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras,

Chingleput 3d April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Defendant therein named in Suit No. 70 of 1851 & then served the same to be returned to me with the result of service, duly endorsed should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

No. 53

To
The Civil Judge
Chingleput.

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No. 186 of 1850 on the file of the Moosify Sudr Ameen's Court, which accompanied your Letter of the 3d Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 7th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th April 1851

WS
WR

No. 57

Sheriff's Office
Madras 15th April 1851

From,

Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To,

E. C. Lowell Esqre
Civil Judge of Chittoor

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your Letter of the 11th Instant together with a Notice and certified translation thereof, in Appeal Suit No. 22 of 1851 on the file of the Civil Court which are herewith returned and in reply beg to draw your attention to the 2d Para of the Sheriff's Letter to you dated 10th July 1850 conveying His Lordship The Chief Justices desire that the Originals and Copies of all Process together with translations thereof, should be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon the Knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

I beg also to inform you that His Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the circumstance of the Notice herein not having the names of the parties to the Suit fully set out in the Title of the Cause and has directed me to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process should have the names of the various parties to the Suit fully set out in the Title thereof.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) A. M. Macdonald Ritchie
Sheriff

No. 141

From

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput

To,

A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 15th April 1851

Sir,

With reference to Section 1 act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 1st 2d and 3d Respondents thereon named in Appeal Suit No. 16 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed thereon should the parties refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

No. 147

From

W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput

To,

A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 17th April 1851

Sir,

With reference to Section 1 act XXIII of 1840 I have the honor to forward 2 Notices in duplicates with translations thereof in Suit Nos. 11 and 92 of 1850 and request that you will

To
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

will cause the same to be served on the Plaintiffs therein named and return them to me with the result of service duly endorsed and that in the event of their being absent you will cause the duplicates to be affixed on the outer walls of the dwelling houses of the persons in question returning the originals with mention of the dates on which the duplicates were affixed.—

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras.

No. 148.

From
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851

Sir,

With reference to Section 1 Act XXIII of 1840, I have the honor to forward 2 Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs witnesses therein named in Suit No 16 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed Should the parties refuse to sign such Summons the fact of their having been served must be certified —

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras.

No. 150

From
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851.

Sir,

With reference to Section 1 Act XXIII of 1840. I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witness therein named in Suit No 1 of 1849 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed Should the party refuse to sign such Summons the fact of its having been served must be certified —

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras.

No. 152

From
W. A. D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

Chingleput 19th April 1851

Sir,

With reference to Section 1 act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Notice with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 2d Respondent therein named in Appeal Suit No 25 of 1851 when served the same to be returned to me with the

the result of Service duly endorsed should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified. —

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras.

No. 58.

To,
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Original Suit No. 76 of 1851 on the file of the Honorable Sudr Ameens Court of Chingleput, which accompanied your Letter of the 3d Instant and to inform you, that the same was duly served on the 16th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
22d April 1851
RB

In the Court for the Relief of Insolvent Debtors at Madras.
In the matter of Joint Petition of
Chinniah Chitty and Narrainsawmy
Chitty Insolvent Debtors.

To
The Sheriff of Madras.

Sir

It is represented to me on the part and behalf of the Insolvents above named, that they obtained their discharge in respect of all Debts mentioned in their seperate Schedules (copies whereof are herewith furnished for your perusal) under an order made in a Court which was held on the 12th of [illegible] 1839, as appears by certain Documents in their possession which they will produce for your inspection in this matter — That one Bundar Mandatee Veeriah Chetty one of the Creditors named in the Schedules of the said Insolvents respectively has recently obtained a Writ from the Zillah Court of Chittoor for the arrest of the persons of the said Insolvents, for the same Debt for which credit has been given by the said Schedules (with Interest and Costs added thereto) in order unjustly to distress and annoy the said Insolvents —

I therefore by the instructions and on behalf of the said Insolvents, request that on receipt in your Office of said Writ for Execution, you will be pleased to look into this matter before putting the said Writ in force —*

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) L. Cooper —
Attorney at Law —

Madras —
22d April 1851

* Vide last page of the Fort St. George Gazette of 6th Augt 1839. — The Insolvent Act. See XLVII.

No. 59.

To,
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Appeal Suit No. 16 of 1851 on the file of the Civil Court, which accompanied your Letter of the 14th Instant and to inform you that the same was duly served on the 22d Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
23d April 1851.
RB

№ 60

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the certified translation thereof in Original Suit № 326 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your Letter of the 20th ultimo and to inform you, that the Defendant therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 22d instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,

Sir

Your most Obedt Servant

(Signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriff's Office
Madras
23d April 1851.

(25)

№ 61

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Original Suit № 372 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your Letter of the 21st ultimo and to inform you, that the Plaintiff therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,

Sir

Your most Obedt Servant

(Signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriff's Office
Madras
23d April 1851.

(25)

№ 70

To

The Sheriff

of Madras

Sir,

I have the honor to forward a Notice together with English translation, and request that it may be served on the 12th Defendant in Suit № 85 of 1851 Subordinate Court's file, and returned with his endorsement.

I have the honor to be

Sir

Your most Obedt servt

(Signed) P. Irvine

Subordinate Judge

Rajahmundry
Subordinate Court
19th April 1851.

(25)

№ 62

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit № 1 of 1849 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 17th Instant and to inform you that the same has this day been duly served.

I have the honor to be,

Sir

Your most Obedt Servant

(Signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriff's Office
Madras
25th April 1851

№ 63

Sheriff's Office
Madras 26th April 1851

From

Arthur Macdonald Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

To

Patrick Irvine Esqr
Subordinate Judge
of Rajahmundry

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your Letter

Letter of the 14th Instant together with a Notice and translation thereof in Original Suit No. 85 of 1851 on the file of the Subordinate Court, which are herewith returned and reply to inform you, that I have submitted the same to His Lordship Sir H.H. Burton who has declined affixing his signature to the endorsement inasmuch as it does not appear on the face of the notice that the property to which the Suit relates is situated or the cause of Action has arisen or that the Defendant at the time when the Suit commenced resided as a fixed Inhabitant within the limits of the Zillah over which your Jurisdiction extends as required by Section V Regulation II of 1802. —

I beg also to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process together with the translations thereof should be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue. —

I have further also to inform you that his Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the circumstance of the Notice herein not having the names of the Parties to the Suit fully set out in the Title of the Cause and has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all process should have the names of the various parties to the Suit fully set out in the Title thereof —

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) D. Macdonald Ritchie
Sheriff

43 6/K

No. 164.

From
W.A.D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851.

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 160 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed Warrant —

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) W.A.D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras

No. 165.

From
W.A.D. Inglis Esqr
Civil Judge of
Chingleput.

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Defendants in Suit No. 308 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his custody as required in the enclosed warrant —

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
(Signed) W.A.D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqr
Sheriff of
Madras.

No. 146.

From,
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of
Chingleput

To,
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of Madras,
Chingleput 17th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 507 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed warrant.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of
Madras.

No. 151.

From,
W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of
Chingleput.

To,
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of Madras
Chingleput 19th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 610 of 1850 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed warrant.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of
Madras

No. 163 Chingleput 25th April 1851

From
The Principal Sudr Ameen of Chingleput
To A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor herewith to forward a Summons with the Certified translation thereof in Appeal Suit No. 94 of 1850, and request of you to be so good as to cause the said Summons to be served on the persons therein named, and return it to me with the date on which it was so served endorsed on it should the Parties refuse to sign such Summons the fact of its having been served, must be Certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt. Servt.
(signed) M. S. Veeromadachary
Principal Sudr Ameen

To
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of
Madras

No. 162

From W. A. D. Inglis Esqr.
Civil Judge of
Chingleput

To A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of Madras
Chingleput 26th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses therein named in Suit Nos. 369 of 1850 and 57 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedient Servant,
(signed) Will. A. D. Inglis.
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqr.
Sheriff of Madras

No. 64.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with

(164)

Letter of the 19th Instant together with a Notice and translation thereof in Original Suit No. 85 of 1851 on the file of the Subordinate Court, which are herewith returned and to reply to inform you, that I have submitted the same to His Lordship Sir H. H. Burton who has declined affixing his signature to the endorsement inasmuch as it does not appear on the face of the notice that the property to which the Suit relates is situated or the cause of Action has arisen or that the Defendant at the time when the Suit commenced resided as a fixed Inhabitant within the limits of the Zillah over which your Jurisdiction extends as required by Section V Regulation II of 1802. —

I beg also to inform you that His Lordship the Chief Justice has expressed his dissatisfaction at the course which has hitherto been adopted with respect to the manner of attaching the English translations of documents to the Originals and he has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all Process together with the translations thereof shall be firmly connected together by means of a Silk thread or ribbon the knot of which must be sealed with the Seal of the Court from whence they issue.

I have further also to inform you that his Lordship The Chief Justice has requested me to draw your attention to the circumstance of the Notice herein not having the names of the Parties to the Suit fully set out in the Title of the Cause and has directed the Sheriff to convey to the various Mofussil authorities his desire that in future the Originals and Copies of all process should have the names of the various parties to the Suit fully set out in the Title thereof —

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt Servant

(Signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

436.K

(165)

No. 164

From

W. A. D. Inglis Esqr.

Civil Judge of

Chingleput.

To

A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851

Sir,

With reference to Section I Act XXIII of 1840 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 160 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed Warrant —.

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedient Servant,

(Signed) W. A. D. Inglis

Civil Judge

To

A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of

Madras

No. 165.

From W. A. D. Inglis Esqr.

Civil Judge of

Chingleput.

To A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras.

Chingleput 17th April 1851

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward a warrant for the apprehension of the Defendants in Suit No. 308 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the bodies of the said persons into his custody as required in the one closed warrant —

I have the honor to be

Sir,

Your most Obedient Servant

(Signed) W. A. D. Inglis

Civil Judge

To

A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of

Madras

No. 146

From,
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras,

Chingleput 17th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1846 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 507 of 1849 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed warrant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras.

No. 151

From,
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput,

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 19th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1846 I have the honor to forward a Warrant for the apprehension of the Plaintiff in Suit No. 610 of 1850 and to request you will obtain authority for the Peon to take the Body of the said person into his custody as required in the enclosed Warrant.

I have the honor to be
Sir
Your most Obedient Servant
(Signed) W. A. D. Inglis
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

No. 163 Chingleput 25th April 1851

From
The Principal Sudr Ameen of Chingleput
To A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1846, I have the honor hereunto to forward a Summons with the Certified translation thereof in Appeal Suit No. 94 of 1850, and request of you to be so good as to cause the said Summons to be served on the persons therein named, and return it to me with the date on which it was so served endorsed on it should the Parties refuse to sign such Summons the fact of its having been served, must be Certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt Servt
(signed) M. S. Veeraraghavachary
Principal Sudr Ameen

To
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of
Madras

No. 162

From, W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput

To A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras
Chingleput 26th April 1851.

Sir,

With reference to Section I act XXIII of 1846 I have the honor to forward Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses therein named in Suit Nos. 369 of 1850 and 57 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedient Servant,
(signed) Will. A. D. Inglis.
Civil Judge

To,
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

No. 64.

To The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with

with the certified translation thereof, in Original Suit No 11 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore which accompanied your letter of the 17th Instant and to inform you, that the same was duly served on the 28th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant,
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
30th April 1851.

25

No 65.

To,
The Civil Judge
Salem.

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translations thereof, in Original Suit No 38 of 1847 on the file of the Hon'ble Sudr Ameen of the Zillah of Salem, which accompanied your Letter of the 1st Instant and to inform you, that the 1st Defendant therein named is not to be found within the Limits of Her Majestys Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
1st May 1851.

25

No 66

To
The Civil Judge
Chinglepute

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No 314 of 1850 on the file of the Moonsiffy Sudr Ameens Court of Chinglepute which accompanied your letter of the 30th March last and to inform you, that the Plaintiffs therein named are not found within

within the limits of Her Majestys Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
1st May 1851.

25

No 67.

To The Civil Judge
Chinglepute

Sir,

I have the honor to return the Warrant, with the certified translation thereof, in Original Suit No 61 of 1850 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you, that I have realized the Sum of Company's Rupee One from the Plaintiff therein named and which Sum has been handed over to Norroogappa Naick the Officer of your Court to whom the said Warrant is directed.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
1st May 1851.

25

No 68.

To The Civil Judge
Chinglepute

Sir, I have the honor to return the Warrant with the certified translation thereof, in Original Suit No 308 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you

you, that the 1st, 3d and 4th Defendants Mahomed Dafees, Boorarooddeen and Camerooddeen therein named, have this day been taken and delivered to Mooroogappa Naick the Officer of your Court to whom the said Warrant is directed.

The 2d Defendant Nunnoobeeby therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1st May 1851

2d
15

No. 69.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Warrants with the certified translations thereof, in Original Suit Nos 160 and 507 of 1849 on the file of the District Moonsiff's Court of Trupassoor, which accompanied your letters of the 17th Ultimo and to inform you, that the Plaintiffs respectively therein named are not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1st May 1851

25

No. 70.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Original Suit No. 22 of 1850

of 1850 on the file of the Moosfy Sudr Ameen's Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 21st March last, and to inform you, that the 4th Defendant therein named is not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
1st May 1851

2d

No. 71.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Original Suit No. 23 of 1851 on the file of the Moosfee Sudr Ameen's Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 24th March last and to inform you that the Defendants therein named are not to be found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th May 1851

Ed

No. 72.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Two Summonses with the certified translations thereof, in Original Suit No 369 of 1850 on the file of the Moosfee Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 26th Ultimo, and to inform you, that the same were duly served on the 2d Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servt
(Signed) A. Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
5th May 1851

Ed

Chittoor, Civil Court
30th April 1851.

From E. C. Lovell Esqre
Civil Judge of Chittoor

To
The Sheriff of
Madras

Sir,

I have the honor to forward herewith a Notice in duplicate with translations in Suit No 845 of 1834 on the file of the District Moonsiff of Vellore and to request that you will cause the Notice to be Served on the person therein named and to be returned to this Court, and in the event of his being absent that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the duplicate was so affixed.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedient Servant
Signed/ Edwn. C. Lovell
Civil Judge.

Chittoor
Civil Court
30th April 1851

No 73. Sheriff's Office
Madras 6th May 1851.

My Lord,

I have the honor to forward for your Lordship's Signature a Notice received from the Civil Judge of the Zillah of Chittoor.

I have the honor to be
My Lord,
Your Lordship's most Obedt Servt
Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

To. The Honorable
The Chief Justice
Madras.

To No 74
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the two Summonses with the Certified translations thereof in Original Suit No 57 of 1851 on the file of the Moofty Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 26th Ultimo and to inform you, that the same were duly served on the 6th Instant.

I have the honor to be
Sir,
Your most Obedt Servant
Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
7th May 1851.
EJ

To No 75
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the Certified translation thereof, in Original Suit No 186 of 1850 on the file of the Moofty Sudr Ameen's Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 3d March last and to inform you, that the same was duly served on the 7th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt Servant,
Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th May 1851.
EJ

To No 76
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the Certified translation thereof, in Original Suit No 167 of 1850 on the file of the Moo ftee Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 3d March last, and to inform you, that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be,
Sir,
Your most Obedt Servant.
Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th May 1851.
EJ

To No 77
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Original Notice with the Certified translation thereof, in Original Suit No

No 92 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassoor, which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you, that the Plaintiff therein named not having been found the Duplicate of such Notice was on the 7th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
Signed/ A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
8th May 1851

25

No 177.

From W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of
Chingleput.

To A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 10th May 1851.

Sir,

With reference to Section 1 Act XXIII of 1840.
I have the honor to forward a Summons with translation thereof and request that you will cause the same to be served on the 1st Defendant Witness therein named in Suit No 153 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of Service duly endorsed. Should the party refuse to Sign such Summons the fact of its having been served must be Certified.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedient Servant
Signed/ Will. A. D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie
Sheriff of
Madras

Encl

No 273

Masulipatam 8th May 1851.

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge of Masulipatam

To
G. E. Gower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

Sir,

I have the honor to retransmit the Notice / with

with certified copy and Translation / to the 8th Opposite Party of the Pauper applicant in Extra Petition No 411 of 1850 Masulipatam Civil Court's file, prepared agreeably to the instructions of His Lordship the Chief Justice, as conveyed in the Sheriff's letter to my address dated 19th March last No 548, and request you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges for the prescribed endorsement, in view to its being served upon the said party under the Rules in force, and return it to me as soon as possible.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
Signed/ W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam
Civil Court
8th May 1851

From
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge of Masulipatam

To
G. E. Gower Esqre
Deputy Sheriff of Madras

No 78.

Sheriff's Office
Madras 15th May 1851.

From,
Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

To
W. Dowdeswell Esqre
Civil Judge of Masulipatam

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter addressed to G. E. Gower Esqre the late Deputy Sheriff of Madras under date the 8th Instant, together with a Notice and a Certified Copy and translation thereof, in Extra Petition No 411 of 1850 on the file of the Masulipatam Zillah Civil Court which accompanied it, and which said Notice copy and translation I beg herewith to return in order that you may forward them again to me with a copy of the Schedule of Property mentioned in the said translation of the Notice. It will be necessary to have a copy of the said Schedule annexed to the said Notice copy and translation thereof respectively.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
Signed/ A. Macdonald Ritchie
Sheriff

25

No 79

To

The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Summonses with the certified translations thereof, in Original Suit No 16 of 1851 on the file of the Moosly Sudr Ameens Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 17th Ultimo and to inform you, that the same were duly served on the 13th Instant.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
19th May 1851
23

No 80

To

The Civil Judge
Chittoor

Sir,

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translations thereof, in suit No 845 of 1834 on the file of the District Moonsiffs Court of Vellore and in Misc Hanceau Petition No 263 of 1851 on the file of the Civil Court of the Zillah of Chittoor, which accompanied your letter of the 30th Ultimo and to inform you that same was duly served on the 13th Instant.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
19th May 1851
23

No 81

To

The Civil Judge
Chingleput

Sir

Sir

I have the honor to return the two Original Notices with the certified translations thereof, in Appeal Suits Nos 99 and 100 of 1849 on the file of the Civil Court of Chingleput, which accompanied your letter of 28 Ultimo and to inform you, that the Appellant therein respectively named not having been found the Duplicates of such Notices were on the 15th Instant affixed on the outer wall of his dwelling house.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriffs Office
Madras
19th May 1851
23

Chittoor Civil Court
19th May 1851

From C C Sewell Esqr
Civil Judge of Chittoor

To

The Sheriff
of Madras

Sir

I have the honor to forward herewith a Notice in duplicate with translations in suit No 364 of 1845 on the file of the District Moonsiffs of Cholumgoor and to request that you will cause the Notice to be served on the person therein named and to be returned to this Court, and in the event of his being absent, that you will cause the duplicate to be affixed on the outer wall of his dwelling house returning the Notice with intimation of the date on which the duplicate was so affixed.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servant
(Signed) Edwn C Sewell
Civil Judge

Chittoor Civil Court
19th May 1851
23

No 82

To

The Civil Judge
Chingleput

Sir

I have the honor to return the Notice with the

the certified translation thereof in Appeal Suit No. 35 of 1851 on the file of the Civil Court, which accompanied your letter of the 19th Ultimo and to inform you, that the same was duly served on the 26th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt servant,
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th May 1851.

95

No. 83

To
The Civil Judge.
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the Certified translation thereof in Original Suit No. 170 of 1850 on the file of the Moonsiff Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 31st March last and to inform you, that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt servant,
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th May 1851

93

No. 84

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof in Original Suit No. 167 of 1850 on the file of the Moonsiff Sudr Ameen's Court of Chingleput which accompanied your letter of the 3d March last and to inform you, that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedt servant,
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
28th May 1851

94

Chittoor 17 April 1851.

From
W. A. Brett Esqr
Subordinate Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras

Sir,

With reference to the C. C of the Court of Sudr Udalut No. 77 dated 14th June 1841, I have the honor to request you will cause the persons mentioned in the enclosed Warrant* to be apprehended and delivered to the Care of the Peon herewith sent, should the party in question fail to pay the Amount specified in the Warrant.

* O.S. No. 98 of 1827.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient servt
(signed) W. A. Brett
Subordinate Judge

Chittoor
Subordinate Court
17th April 1851.

Chittoor 17th April 1851.

From
W. A. Brett Esqr
Sub Judge of Chittoor

To
The Sheriff of Madras

Sir,

With reference to the C. C of the Court of Sudr Udalut No. 77 dated 14th June 1841 I have the honor to request you will cause the persons mentioned in the enclosed Warrant* to be apprehended & delivered to the Care of the Peon herewith sent, should the party in question fail to pay the amount specified in the Warrant.

* Original suit No. 294 of 1832

I have the honor to be,
Sir
Your Most Obedt servant,
(signed) W. A. Brett
Sub Judge

Chittoor
Subordinate Court
17th April 1851.

2

No. 85

Sheriff's Office
Madras 5th June 1851.

From
Arthur Macdonald Ritchie Esqr
Sheriff of Madras

To
W. A. Brett Esqr
Subordinate Judge of Chittoor

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of

of your letter of the 17th April last, together with a Warrant and translation thereof in Original Suit No. 93 of 1827 on the file of the late Zillah Court, which said Warrant and translation are herewith Returned; and in reply to inform you that I have submitted the same to The Honorable Mr. Justice Burton who has declined affixing his signature to the endorsement on the grounds stated in the annexed copy of a letter from Mr. Leonard Cooper, Attorney at Law, to the Sheriff of Madras dated 22d April last.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt servant,
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

E36K

No. 86.

Sheriff's Office
Madras 5th June 1851.

From
Arthur Macdonald Ritchie Esqre
Sheriff of Madras.

To
H. A. Brett Esqre
Subordinate Judge of Chittoor

Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 17th April last, together with a Warrant and translation thereof in Original Suit No. 294 of 1832 on the file of the late Zillah Court which Warrant and translation thereof are herewith returned, and in reply to inform you that I have submitted the same to The Honorable Mr. Justice Burton who has declined affixing his signature to the endorsement on the ground that the name of the Officer charged with the execution of the Warrant has been omitted therein.

I beg to draw your attention to the circumstance of the Warrant therein not having the names of the Parties to the suit fully set out in the Title of the Cause. His Lordship the Chief Justice on a former occasion directed the Sheriff to convey to the various Mofussil Authorities his desire that the Originals and Copies of all Process should have the names of the various parties to the suit fully set out in the Title thereof.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt servt
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

E36K

No. 87.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the summons with the certified translation thereof in Original Suit No. 346 of 1850 on the file of the Mofussil Sudr Ameen's Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 31st March last, and to inform you that the Witness therein named is not found within the limits of Her Majesty's Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be
Sir,
Your Most Obedt servant
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
11th June 1851

E36K

No. 88.

To
The Civil Judge
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the Summons with the certified translation thereof, in Cause No. 153 of 1850 on the file of the District Moonsiff's Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 19th Ultimo, and to inform you that the same was duly served on the 5th Instant.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt servant
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
11th June 1851

E36K

No. 89.

To
The Principal Sudr Ameen
Chingleput

Sir,

I have the honor to return the summons with

the certified translation thereof, in Appeal Suit No 94 of 1850 on the file of the Principal Sudr Ameens Court, of Chingleput which accompanied your letter of the 25th April last, and to inform you that the same was duly served on the date endorsed thereon.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedt Servant
(signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
11th June 1851.
E.S.&K.

No 318.

Masulipatam 3d June 1851.

From
W. Dowdeswell Esquire
Civil Judge of Masulipatam

To
The Deputy Sheriff of
Madras.

Sir,

With reference to the Sheriff's letter to my address dated 15th Ultimo I have the honor to retransmit the Notice to the 8th Opposite party of the Pauper Applicant in Extra Petition No 411 of 1850 Masulipatam Civil Court's file accompanied by Certified Copies and Translation of the Schedule of property therein referred to; and request you will be good enough to present the same to one of Her Majesty's Judges for the prescribed Endorsement, in view to its being served upon the said Party, under the Rules in force, and return it to me as soon as possible.

I have the honor to be,
Sir,
Your Most Obedient Servt
(signed) W. Dowdeswell
Civil Judge

Masulipatam
Civil Court
3d June 1851.

From
W. Dowdeswell Esquire
Civil Judge of Masulipatam

To
The Deputy Sheriff of
Madras

No 197

From
W. A. D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To,
A M Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 10th June 1851.

Sir

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward 6 summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs and 4 Defendants Witnesses therein named in suit No 384 of 1849 & 117 of 1850 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your most obedient Servant
(signed) Will A D. Inglis
Civil Judge

To
A. M. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

23

No 205.

From
W. A D. Inglis Esqre
Civil Judge of Chingleput

To
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

Chingleput 12th June 1851

Sir,

With reference to section I act XXIII of 1840 I have the honor to forward 5 Summonses with translations thereof and request that you will cause the same to be served on the Plaintiffs Witnesses therein named in Suit Nos 464 of 1850 and 36 of 1851 when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed should the parties refuse to sign such Summonses the fact of their having been served must be certified.

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(signed) Will A D Inglis
Civil Judge

To.
A. Mc. Ritchie Esqre
Sheriff of Madras

23

No. 90

To

The Civil Judge

Chittoor

Sir

I have the honor to return the Notice in Duplicate with the certified translation thereof, in Suit No. 364 of 1845 on the file of the District Moonsiffs Court of Cholungur, which accompanied your letter of the 19th Ultimo, and to inform you, that the same was duly served on the 12th Instant.

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. servant

(signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
14th June 1851.

EGBR

No. 91

To

The Civil Judge

Masulipatam

Sir.

I have the honor to return the Notice and copy of the Schedule in Duplicate with the certified translations thereof, in Extra Petition No. 411 of 1850 on the file of the Civil Court of Masulipatam which accompanied your letter of the 3d Instant and to inform you, that the same was duly served on the 13th Instant.

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. servant

(signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
14th June 1851

EGBR

No. 92

To

The Civil Judge

Chingleput

Sir

I have the honor to return the two Summonses with the certified translations thereof, in Original Suit No. 346 of 1850 on the file of the Moofty Sudr Ameens Court of Chingleput, which accompanied your letter of the 31st March last and to inform you, that the Witnesses therein named are not found within the limits of Her Majestys Supreme Court of Judicature at Madras.

I have the honor to be

Sir

Your Most Obedt. Servant

(signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
16th June 1851

EB

No. 93.

Sheriffs Office
Madras 16th June 1851.

From

Arthur Macdonald Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

To

W. D. Inglis Esqr.

Civil Judge of Chingleput

Sir

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 14th Instant together with a Notice, in Appeal Suit No. 29 of 1851 on the file of the Civil Court, which is herewith returned and in reply I beg to draw your attention to the circumstance of the date of the execution thereof being omitted -

I have the honor to be,

Sir,

Your Most Obedt. Servant

(signed) A. Macdonald Ritchie

Sheriff

Sheriffs Office
Madras
16th June 1851

EG

No. 210

From

W. D. Inglis Esqr.

Civil Judge of

Chingleput

To

A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

Chingleput 14th June 1851

Sir

With reference to section 1 act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice with translation thereof, and request that you will cause the same to be served on the Respondent therein named in appeal Suit No. 29 of 1851, when served the same to be returned to me with the result of service duly endorsed, should the party refuse to sign such Notice the fact of its having been served must be certified.

I have the honor to be

Sir

Your most Obedient Servant

(signed) Wm D Inglis

Civil Judge

To

A. M. Ritchie Esqr.

Sheriff of Madras

EB

N°. 211

From W.m D. Inglis Esq.r
Civil Judge of
Chinglepute

To A M Ritchie Esq.r
Sheriff of Madras

Chinglepute 14th June 1851.

Sir

With reference to section I act XXIII of 1840, I have the honor to forward a Notice in Appeal Suit N°. 27 of 1851, to be served on A.M. Ritchie Esq.r Official Assignee of the Estate and effects of Pelavay Teagaroya Moodelly an Insolvent debtor at Madras, and request that you will cause the same to be returned to me with the result of service duly endorsed -

I have the honor to be
Sir
Your Most Obedient Servant
(Signed) Will.m D. Inglis
Civil Judge

To
A M Ritchie Esq.r
Sheriff of Madras

23

N°. 212

N°. 94

To The Civil Judge
Chinglepute

Sir

I have the honor to return the two Summonses with the certified translations thereof, in Original Suit N°. 384 of 1849 on the file of the District Moonsiffs Court of Trepassore, which accompanied your letter of the 10th Instant, and to inform you, that the same were duly served on the 16th Instant -

I have the honor to be
Sir.
Your Most Obed.t Servant
(Signed) A Macdonald Ritchie
Sheriff

Sheriff's Office
Madras
17 June 1851
E&OE

To N°. 95
The Civil Judge
Chinglepute

Sir,

I have the honor to return the summons with